



Nº 34 octubre 2016

GRATIS
FREE

Guía de ocio
Leisure guide

www.turismocoruna.com



Una escapada
deportiva



Ayuntamiento de A Coruña
Concello da Coruña

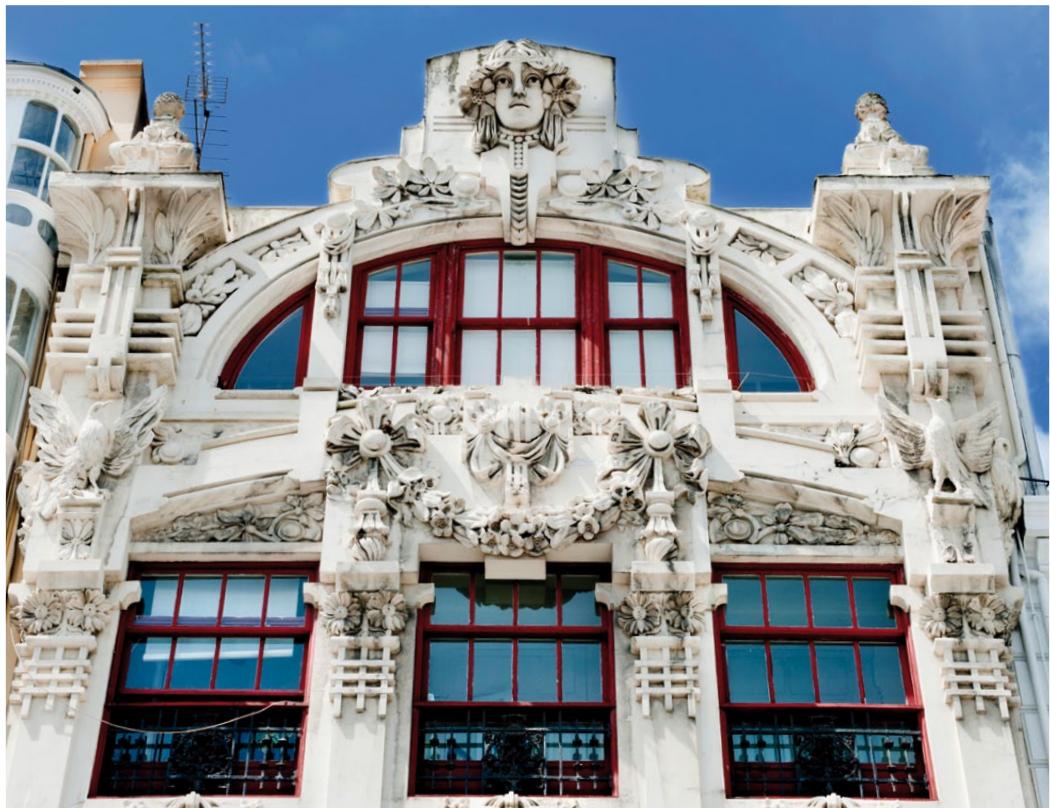


Unha escapada
deportiva

A sport
outing



Deputación
DA CORUÑA



www.turismocoruna.com



STAFF

Edita:
Consorcio de Turismo de
A Coruña.

Fotografía:
Archivo Turismo de A Coruña.

Turismo Coruña quiere expresar
su agradecimiento a todas
las instituciones, empresas y
particulares que han contribuido
de alguna forma a la realización
de esta revista.

Depósito legal:
C 122-2013.

SUMARIO

SUMARIO SUMMARY

EN ESTE NÚMERO NESTE NÚMERO IN THIS ISSUE

4



[3 /Sumario](#) [/Sumario](#) [/Summary](#)

[4 /Reportaje: Una escapada deportiva](#) [/Reportaxe: Unha escapada deportiva](#) [/Feature: A sport outing](#)

[10 /Cultura](#) [/Cultura](#) [/Culture](#)

[20 /Agenda](#) [/Axenda](#) [/What's on](#)

21



[30 /Mapa](#) [/Mapa](#) [/Map](#)

[32 /Playas](#) [/Praias](#) [/Beaches](#)

[36 /Alojamientos](#) [/Aloxamentos](#)
[/Accomodation](#)

[41 /Información](#) [/Información](#)
[/Information](#)

[48 /Cruceros](#) [/Cruceiros](#)
[/Cruise Ships](#)

27



[facebook.com/turismocoruna](#)



@corunaturismo
[#coruñasemueve](#) [#corunarocks](#)

UNA ESCAPADA DEPORTIVA

UNHA ESCAPADA DEPORTIVA A SPORT OUTING

Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Rafa Pérez



A Coruña es una ciudad especialmente vinculada y comprometida con el deporte. La actividad física y deportiva forman parte ineludible de su cultura ciudadana. Y es que promover la práctica del ejercicio físico y el deporte es una magnífica forma de favorecer hábitos de vida saludables.

Para ello, además de una cultura largamente arraigada, nuestra ciudad cuenta con una importante infraestructura

A Coruña é unha cidade especialmente vincellada e comprometida co deporte. A actividade física e deportiva forma parte ineludible da súa cultura cidadá. E é que promover a práctica do exercicio físico e o deporte é unha magnífica forma de favorecer hábitos de vida saudables.

Para elo, ademais dunha cultura largamente arraigada, a nosa cidade conta cunha importante infraestrutura de instalacións e recintos destinados a unha gran

A Coruña is a city which is especially linked and committed to sport. Physical sport is an unmissable part of its culture. Promoting physical and sport activities is a wonderful way of favouring healthy habits.

For that, apart from a deeply rooted culture, our city has important facilities aimed for a great variety of sports. We have to add a programme full of activities and tournaments that almost spreads all year long both at a professional and at an

de instalaciones y recintos destinados a una gran variedad de especialidades deportivas. A ello se le une una programación de actividades y torneos que cubre prácticamente todo el año, tanto a nivel profesional como de carácter popular y aficionado, abierta a todo tipo de públicos de todas las edades.

Instalaciones para la práctica de diferentes deportes las encontramos repartidas por toda la ciudad, prácticamente en todos sus barrios y distritos. La principal infraestructura es la Ciudad Deportiva de Riazor, integrada por el estadio de fútbol, el Palacio de los Deportes, pistas polideportivas, piscinas, frontón, etc.

variedad de especialidades deportivas. A iso úñese unha programación de actividades e torneos que cobre prácticamente todo o ano, tanto a nivel profesional como a nivel popular e aficionado, aberta a todo tipo de públicos de todas as idades.

As instalacións para a práctica de diferentes deportes atopámolas repartidas por toda a cidade, praticamente en todos os seus barrios e distritos. A principal infraestrutura é a Cidade Deportiva de Riazor, integrada polo estadio de fútbol, o Pazo dos Deportes, pistas polideportivas, piscinas, frontón, etc.

Pero á marxe deste tipo de instalacións, A Coruña conta

amateur level, which is open to all kinds of audiences of all ages.

Those sport facilities are found all around the city, almost in all of its neighbourhoods and districts. The main infrastructure is the Riazor Training Complex, which includes the football stadium and the Palace of Sports as well as multisport centres, swimming pools, pelota courts, etc.

Yet, apart from this type of facilities, A Coruña has a big natural enclosure that surrounds the city almost completely, which grants a sport potential that is almost unique: the sea. Both in the ria side -more protected and sheltered- and in the open



Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Óscar Rodbag

Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Óscar Domínguez



Pero al margen de este tipo de instalaciones, A Coruña cuenta con un gran recinto natural que la rodea casi por completo y que le atribuye un potencial deportivo casi único: el mar. Tanto en la parte de la ría, más abrigada y protegida, como en mar abierto, las aguas que circundan la ciudad permiten la práctica de infinidad de actividades acuáticas: vela, remo, surf, windsurf, submarinismo, natación, pesca, etc. Correr, caminar o pedalear, al ritmo que cada uno quiera, a lo largo del paseo marítimo, uno de los más largos de Europa, es también una propuesta deportiva tan sencilla como saludable, y especialmente atractiva y sugerente por el contexto histórico y cultural que está presente a lo largo de todo el recorrido.

cun gran recinto natural que a arrodea case por completo e que lle confire un potencial deportivo case único: o mar. Tanto na parte da ría, máis abrigada e protexida, como no mar aberto, as augas que circundan a cidade permiten a práctica de infinidad de actividades acuáticas: vela, remo, surf, windsurf, submarinismo, natación, pesca, etc. Correr, camiñar ou pedalear, ao ritmo que cadaquén queira, ao longo dun dos paseos marítimos más longos de Europa, é tamén unha proposta deportiva tan sinxela como saudable e especialmente atractiva e suxeirante polo contexto histórico e cultural que está presente ao longo de todo o percorrido.

Pódese realizar outro tipo de actividades acuáticas

sea, the waters surrounding the city allow practising plenty of water activities: sailing, rowing, surfing, windsurfing, scuba diving, swimming, angling, etc. Running, walking or cycling at one's own pace along one of the longest promenades in Europe are also sport activities as simple and healthy as any. They are especially attractive and suggesting due to the historical and cultural context that is present along the whole route.

Other more relaxed and calm water activities can be enjoyed at the House of Water, a big complex integrated into Riazor Training Complex. It has a complete offer of leisure, relaxation, sport and health services and

Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Óscar Domínguez



Otro tipo de actividades acuáticas, más sosegadas y relajantes, pueden disfrutarse en la Casa del Agua, un gran complejo integrado en la Ciudad Deportiva de Riazor, con una completa oferta de servicios y actividades destinadas al ocio, la relajación, el deporte y la salud. Este centro ofrece durante todo el año las últimas tendencias en todo lo referido a tratamientos de fitness, talasoterapia y cuidado personal.

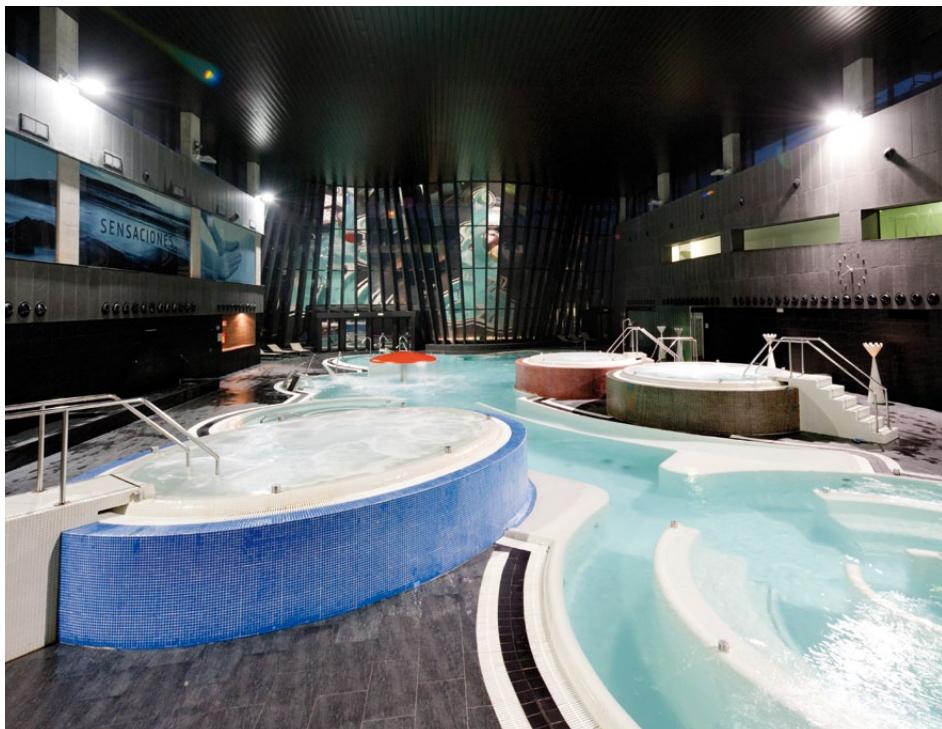
Ya en el ámbito de la competición, los equipos de fútbol y hockey de A Coruña, el Deportivo y el Liceo, llevan muchos años instalados en la élite nacional e internacional. Pero es habitual que, a lo largo del año, la ciudad sea sede de algunas de las pruebas más destacadas de

máis sosegadas e relaxantes na Casa da Auga, un gran complexo integrado na Cidade Deportiva de Riazor, cunha completa oferta de servizos e actividades destinadas ao lecer, á relaxación, ao deporte e á saúde. Este centro ofrece durante todo o ano as últimas tendencias en todo o que se refire a tratamentos de fitness, talasoterapia e coidado persoal.

Mais xa no ámbito da competición, os equipos de fútbol e hóckey da Coruña, o Deportivo e o Liceo, levan moitos anos instalados na élite nacional e internacional. Pero é habitual que, ao longo do ano, a cidade sexa a sede dalgunhas das probas máis destacadas de moitos outros deportes. Neste mes de outubro,

activities. It also offers the last trends in terms of fitness, thalassotherapy and personal care all year long.

And speaking about competition, A Coruña football and hockey teams -the Deportivo and the Liceo- have been competing in the national and international elite for quite a while. However, it is common for the city to hold some different renowned sport events during the year. In October, for example, A Coruña will host the **WORLD PADDLE TOUR (WPT)**, which is the most important paddle professional circuit in the world both for the organisational level of tournaments and for the participation of the best international players. The WPT will be held from the



Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Xulio Rey



muchos otros deportes. En este mes de octubre, por ejemplo, A Coruña será sede del **WORLD PÁDEL TOUR (WPT)**, que es el circuito de Pádel profesional más importante del mundo, tanto por el nivel organizativo de los torneos como por la participación de los mejores jugadores a nivel internacional. El WPT se celebrará del 10 al 16 de octubre. La categoría de la sede, el Coliseum de A Coruña, sin duda alguna contribuirá a acentuar la espectacularidad del torneo.

La propuesta deportiva de la ciudad, como se ha visto, no da lugar a quedarse sentado. Así pues, ya lo saben. Es hora de ponerse en marcha!

por exemplo, A Coruña será a sede do **WORLD PADEL TOUR (WPT)**, que é o circuito de pádel profesional más importante do mundo, tanto polo nivel organizativo dos torneos como pola participación dos melhores xogadores a nivel internacional. O WPT celebrarase do 10 ao 16 de outubro. A categoría da sede, situada no Coliseum da Coruña, contribuirá sen dúbida algunha a acentuar a espectacularidade do torneo.

A proposta deportiva da cidade, tal e como se viu, non dá lugar a quedar sentado. Así pois, xa o saben, é hora de se pór en marcha!

10th to the 16th of October. The notoriety of A Coruña's Coliseum will undoubtedly help to highlight the tournament's spectacularity.

The city's sport offer will not allow you to sit back. So, you know it already, it is time to get moving!

Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Xulio Rey



CULTURA CULTURA CULTURE

MUSEOS

CASAS MUSEO

FUNDACIONES

VISTAS PANORÁMICAS

CASTRO DE ELVIÑA

ÁGORA

MUSEOS

CASAS MUSEO

FUNDACIÓN

VISTAS PANORÁMICAS

CASTRO DE ELVIÑA

ÁGORA

MUSEUMS

HOUSE MUSEUMS

FOUNDATIONS

PANORAMIC VIEWS

ELVIÑA FORTIFIED IRON

AGE SETTLEMENT

ÁGORA

MUSEOS MUSEOS MUSEUMS



TORRE DE HÉRCULES TORRE DE HÉRCULES TOWER OF HERCULES

Único faro romano en funcionamiento. Es el símbolo de la ciudad y Patrimonio de la Humanidad. Único faro romano en funcionamiento. É o símbolo da cidade e Patrimonio da Humanidade. The world's only working Roman lighthouse. The landmark of the city and a World Heritage Site.

Horario / Horario / Opening times

De octubre a mayo: lunes a domingo 10.00 a 18.00 h (última entrada 17.30 h). De junio a septiembre: 10.00 a 21.00 h (última entrada 20.30 h). De outubro a maio: luns a domingo 10.00 a 18.00 h (última entrada 17.30 h). De xuño a setembro: 10.00 a 21.00 h (última entrada 20.30 h). October to May: Monday to Sunday 10 a.m. to 6 p.m. (last admission 5.30 p.m.). June to September: 10 a.m. to 9 p.m. (last admission 8.30 p.m.).

Precio 3 € / Prezo 3 €

Admission € 3

(A) 1,50 €. (A) 1,50 €. (A) € 1,50. Gratis: lunes. Gratis: luns. Mondays free of charge.



3, 3A, 5

Avenida de Navarra, s/n
Tel. (+34) 981 223 730
www.torredeherculesacoruna.es



AQUARIUM FINISTERRAE AQUARIUM FINISTERRAE AQUARIUM FINISTERRAE

Un lugar único para descubrir los más hermosos secretos de las profundidades del mar. Un lugar único para descubrir os más fermosos segredos das profundidades do mar. A unique space in which to discover the most stunning secrets of the deep.

Horario / Horario / Opening times

Lunes a viernes: 10.00 a 19.00 h. Sábados, domingos y festivos: 11.00 a 20.00 h. El acceso se cierra 1 hora antes. Luns a venres: 10.00 a 19.00 h. Sábados, domingos e festivos: 11.00 a 20.00 h. O acceso péchase 1 hora antes. Mondays to Friday: 10 a.m. to 7 p.m. Saturday, Sunday and bank holidays: 11 a.m. to 8 p.m. The access is closed 1 hour before.

Precio 10 € / Prezo 10 €

Admission € 10

(A) 4 €. (A) 4 €. (A) € 4.
(D) 12 €. (D) 12 €. (D) € 12.



CASA DE LAS CIENCIAS. PLANETARIO CASA DAS CIENCIAS. PLANETARIO SCIENCE MUSEUM. PLANETARIUM

Con un planetario y tres plantas de exposiciones dedicadas a acercar la ciencia a la gente. Cun planetario e tres plantas de exposicións dedicadas a achegar a ciencia á xente. Three floors of exhibition space and a planetarium designed to bring science closer to people.

Horario / Horario / Opening times

Lunes a viernes: 10.00 a 19.00 h. Sábados, domingos y festivos: 11.00 a 19.00 h. El acceso se cierra 15 minutos antes. Luns a venres: 10.00 a 19.00 h. Sábados, domingos e festivos: 11.00 a 19.00 h. O acceso péchase 15 minutos antes. Mondays to Friday: 10 a.m. to 7 p.m. Saturday, Sunday and bank holidays: 11 a.m. to 7 p.m. The access is closed 15 minutes before.

Precio 2 € / Prezo 2 €

Admission € 2

(A) 1 €. (A) 1 €. (A) € 1. Planetario Digital: 2 €. Planetario Dixital: 2 €. Digital Planetarium: € 2. (D) 12 €. (D) 12 €. (D) € 12. (E) 1 €. (E) 1 €. (E) € 1.

3, 3A, 11

Paseo Alcalde Francisco Vázquez, 34
Tel. (+34) 981 189 842
www.mc2coruna.org/aquarium

6, 6A, 12, 20, 22

Parque de Santa Margarita, s/n
Tel. (+34) 981 189 844
www.mc2coruna.org/casa





DOMUS, CASA DEL HOMBRE. CINE IMAX DOMUS, CASA DO HOME. CINE IMAX DOMUS, MUSEUM OF MANKIND. IMAX CINEMA

Más de 200 módulos interactivos para divertirse y reflexionar sobre la especie humana. Más de 200 módulos interactivos para divertirse y reflexionar sobre a especie humana. More than 200 interactive modules designed for fun and reflection on the human race.

Horario /Horario /Opening times

Lunes a viernes: 10.00 a 19.00 h. Sábados, domingos y festivos: 11.00 a 19.00 h. El acceso se cierra 15 minutos antes. Luns a venres: 10.00 a 19.00 h. Sábados, domingos e festivos: 11.00 a 19.00 h. O acceso pechase 15 minutos antes. **Mondays to Friday:** 10 a.m. to 7 p.m. Saturday, Sunday and bank holidays: 11 a.m. to 7 p.m. The access is closed 15 minutes before.

Precio 2 € /Prezo 2 €/Admission 2 €

(A) 1 €. (A) 1 €. (A) € 1. (D) 12 €. (D) 12 €. (D) € 12. Magnavisión 3D: 4€. Magnavisión 3D: 4€. **3D Magnavision:** € 4. (E) 2€. (E) 2 €. (E) € 2. Magnavisión IMAX: 2 €. Magnavisión IMAX: 2 €. **IMAX Magnavision:** € 2



MUSEO DE BELAS ARTES MUSEO DE BELAS ARTES FINE ARTS MUSEUM

Pintura española y europea del s. XVI al XX, con lienzos de Sorolla, Rubens, Tintoretto, Picasso y Goya. Pintura española e europea do s. XVI ao XX, con lenzos de Sorolla, Rubens, Tintoretto, Picasso e Goya. **Spanish and European art from the 16th to the 20th centuries, with paintings by Sorolla, Rubens, Tintoretto, Picasso and Goya.**

Horario /Horario /Opening times

Martes a viernes: 10.00 a 20.00 h. Sábados: 10.00 a 14.00 h y 16.30 a 20.00 h. Domingos: 10.00 a 14.00 h. Lunes y festivos: cerrado. Martes a venres: 10.00 a 20.00 h Sábados: 10.00 a 14.00 h e 16.30 a 20.00 h. Domingos: 10.00 a 14.00 h. Luns e festivos: pechado. **Tuesday to Friday:** 10 a.m. to 8 p.m. Saturday: 10 a.m. to 2 p.m. and 4.30 p.m. to 8 p.m. Sundays: 10 a.m. to 2 p.m. Mondays and bank holidays: closed.

Precio 2,4 € /Prezo 2,4 €/Admission € 2,4

Gratis sábado tarde y domingos y el 18 de mayo. Gratis sábado tarde e domingos e o 18 de maio. **Free admission on Saturday afternoons, Sundays and 18th May.** (B) 1,4 €. (B) 1,4 €. (B) € 1,4. (C) Gratuito. (C) Gratuito. (C) Free.



MUSEO ARQUEOLÓGICO E HISTÓRICO CASTILLO DE S. ANTÓN MUSEO ARQUEOLÓXICO E HISTÓRICO CASTELO DE S. ANTÓN CASTLE OF S. ANTÓN ARCHAEOLOGY AND HISTORY MUSEUM

Antigua prisión y fortaleza, el museo descubre la prehistoria y la época antigua de la ciudad. Antiga prisión e fortaleza, o museo descobre a prehistoria e a época antigua da cidade. **A former prison and fortress, this museum provides an insight into the city's prehistoric and ancient history.**

Horario /Horario /Opening times

De septiembre a junio: martes a sábado de 10.00 a 19.30 h. Domingos y festivos de 10.00 a 14.30 h. Lunes cerrado. De julio a agosto: martes a sábado de 10.00 a 21.00 h. Domingos y festivos de 10.00 a 15.00 h. Lunes cerrado. De setembro a xuño: martes a sábado de 10.00 a 19.30 h. Domingos e festivos de 10.00 a 14.30 h. Luns pechado. De xullo a agosto: martes a sábado de 10.00 a 21.00 h. Domingos e festivos de 10.00 a 15.00 h. Luns pechado. **September to June:** Tuesday to Saturday from 10 a.m. to 7.30 p.m. Sundays and bank holidays from 10 a.m. to 2.30 p.m. **Closed Mondays.** July to August: Tuesday to Saturday from 10 a.m. to 9 p.m. Sundays and bank holidays from 10 a.m. to 3 p.m. **Closed Mondays.**

Precio 2 € /Prezo 2 €/Admission € 2

(A) 1 €. (A) 1 €. (A) € 1. Gratis: sábados. Gratis: sábados. **Saturdays free of charge.**



Ángel Rebollo, 91
Tel. (+34) 981 189 840
www.mc2coruna.org/domus



Zalaeta, s/n
Tel. (+34) 881 881 700
www.museobelastescoruna.xunta.es

1, 1A, 2, 2A, 3, 3A,
5, 7, 17, 23, 23A

Paseo Alcalde Francisco Vázquez, 2
Tel. (+34) 981 189 850
museo.arqueoloxico@coruna.es



MUSEO HISTÓRICO MILITAR MUSEO HISTÓRICO MILITAR MILITARY HISTORY MUSEUM

Más de 1.600 objetos de los siglos XVIII, XIX y XX que representan la historia castrense de la región. Máis de 1.600 obxectos dos séculos XVIII, XIX e XX que representan a historia castrense da rexión. More than 1,600 exhibits from the 18th, 19th and 20th centuries providing an insight into the region's military history.

Horario / Horario / Opening times

Lunes a sábado: 10.00 a 14.00 h y 16.00 a 19.00 h. Domingos y festivos: 10.00 a 14.00 h. Luns a sábado: 10.00 a 14.00 h e 16.00 a 19.00 h. Domingos e festivos: 10.00 a 14.00 h. **Monday to Saturday:** 10 a.m. to 2 p.m. and 4 p.m. to 7 p.m. **Sundays and bank holidays:** 10 a.m. to 2 p.m.

**Precio Gratuito / Prezo Gratuito
Admission Free**



MUSEO DE ARTE SACRO DE LA COLEGIATA MUSEO DE ARTE SACRA DA COLEXIATA COLLEGiate CHURCH RELIGIOUS ART MUSEUM

Una impresionante colección de orfebrería religiosa de los siglos XVI al XX. Unha impresionante colección de ourivaría relixiosa dos séculos XVI ao XX. A magnificent collection of religious art in gold and silver dating from the 16th to the 20th centuries.

Horario / Horario / Opening times

De octubre a diciembre: 9.00 a 14.00 h. Sábados: 10.00 a 13.00 h. Domingos, lunes y festivos: cerrado. De outubro a decembro: 9.00 a 14.00 h. Sábados: 10.00 a 13.00 h. Domingos, luns e festivos: pechado. **October to December:** 9 a.m. to 2 p.m. Saturdays from 10 a.m. to 1 p.m. Sundays, Mondays and bank holidays: closed.

**Precio Gratuito / Prezo Gratuito
Admission Free**



MUSEO DE LOS RELOJES MUSEO DOS RELOXOS CLOCK MUSEUM

Majestuosa exhibición de relojes de los siglos XVII al XX. Maxestosa exhibición de reloxos dos séculos XVII ao XX. A magnificent collection of clocks dating from the 17th to the 20th centuries.

Horario / Horario / Opening times

Lunes, martes, miércoles y viernes: 17.00 a 19.00 h. Cerrado días de actos oficiales y mientras está expuesto el Belén Navideño. Luns, martes, mércores e venres: 17.00 a 19.00 h. Pechado días de actos oficiais e mentres está exposto o Belén de Nadal. **Monday, Tuesday, Wednesday and Friday:** 5 p.m. to 7 p.m. Closed during official events and the Christmas Nativity exhibition.

**Precio Gratuito / Prezo Gratuito
Admission Free**

1, 1A, 2, 2A, 3, 3A,
5, 7, 17, 23, 23A

Plaza Carlos I, s/n
Tel. (+34) 981 205 300
asano4@et.mde.es

1, 1A, 2, 2A, 3, 3A,
5, 7, 17, 23, 23A

Avenida Puerta de Aires, 23
Tel. (+34) 981 203 186

1, 1A, 2, 2A, 3, 3A,
5, 7, 17, 23, 23A

Plaza de María Pita, 1. Ayuntamiento
Tel. (+34) 981 184 226
www.coruna.es



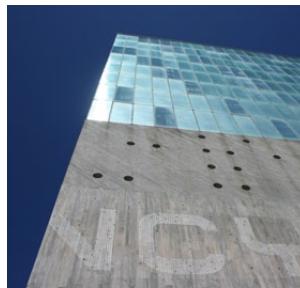
**MUSEO DE ARTE
CONTEMPORÁNEO GAS
NATURAL FENOSA (MAC)**
**MUSEO DE ARTE
CONTEMPORÁNEA GAS
NATURAL FENOSA (MAC)**
**GAS NATURAL FENOSA
CONTEMPORARY ART
MUSEUM (MAC)**

Exposición multidisciplinar de las últimas tendencias en artes y cultura. Exposición multidisciplinar das últimas tendencias en artes e cultura. A multidisciplinary exhibition of the latest trends in the arts and culture.

Horario /Horario /Opening times

Martes a sábado: 11.00 a 14.00 h y 17.00 a 21.30 h. Domingos y festivos: 11.00 a 14.00 h. Lunes: cerrado. Martes a sábado: 11.00 h a 14.00 h e 17.00 a 21.30 h. Domingos e festivos: 11.00 a 14.00 h. Luns: pechado. *Tuesday to Saturday: 11 a.m. to 2 p.m. and 5 p.m. to 9.30 p.m. Sundays and bank holidays: 11 a.m. to 2 p.m. Closed Mondays.*

**Precio Gratuito /Prezo Gratuito
Admission Free**



**MUSEO NACIONAL DE CIENCIA
Y TECNOLOGÍA (MUNCYT)**
**MUSEO NACIONAL DE CIENCIA
E TECNOLOXÍA (MUNCYT)**
**NATIONAL MUSEUM OF SCIENCE
AND TECHNOLOGY (MUNCYT)**

Un apasionante recorrido por la historia tecnológica y científica de España y el mundo, con más de 1.500 objetos. Un apaixonante percorrido pola historia tecnolóxica e científica de España e o mundo, con más de 1.500 obxectos. *Fascinating journey into the technological and scientific history of Spain and the rest of the world, featuring more than 1,500 exhibits.*

Horario /Horario /Opening times

Hasta el 14 de septiembre: martes a sábado: 11.00 a 20.00 h. Domingos y festivos: 11.00 a 15.00 h. Lunes cerrado. 15 septiembre - 30 junio: martes a viernes: 10.00 a 17.00 h. Sábados: 11.00 a 19.00 h. Domingos y festivos: 11.00 a 15.00 h. Lunes cerrado. Ata o 14 de setembro: martes a sábado: 11.00 a 20.00 h. Domingos e festivos: 11.00 a 15.00 h. Luns: pechado. 15 setembro - 30 xuño: martes a venres: 10.00 a 17.00 h. Sábados: 11.00 a 19.00 h. Domingos e festivos: 11.00 a 15.00 h. Luns: pechado. *Until 14th September: Tuesday to Saturday: 11 a.m. to 8 p.m. Sundays and bank holidays: 11 a.m. to 3 p.m. Monday closed. 15th September - 30th June: Tuesday to Friday: 10 a.m. to 5 p.m. Saturday 11 a.m. to 7 p.m. Sundays and bank holidays: 11 a.m. to 3 p.m. Monday closed.*

**Precio Consultar /Prezo Consultar
Admission Please ask for details.**



**CASA MUSEO EMILIA
PARDO BAZÁN CASA
MUSEO EMILIA PARDO
BAZÁN EMILIA PARDO
BAZÁN HOUSE MUSEUM**

Hoy sede de la Real Academia Galega. Expone elementos de la vida y obra de la autora de los Pazos de Ulloa. Hoxe sede da Real Academia Galega. Expón elementos da vida e obra da autora dos Pazos de Ulloa. *Today home to the Royal Galician Academy, this museum houses a collection of objects from the life and works of the author of Los Pazos de Ulloa.*

Horario /Horario /Opening times

De septiembre a junio: lunes a jueves: 9.00 a 14.45 h y 16.30 a 19.45 h. Viernes: 9.00 a 14.45 h. Sábado, domingos y festivos: cerrado. De julio a agosto: lunes a viernes: 8.30 a 14.45 h. Sábado, domingos y festivos: cerrado. De setembro a xuño: luns a xoves: 9.00 a 14.45 h e 16.30 a 19.45 h. Venres: 9.00 a 14.45 h. Sábados, domingos e festivos: pechado. De xullo a agosto: luns a venres: 8.30 a 14.45 h. Sábados, domingos e festivos: pechado. *From September to June: Monday to Thursday: 9 a.m. - 2.45 p.m. and 4.30 p.m. - 7.45 p.m. Friday: 9 a.m. - 2.45 p.m. Saturday, Sunday and bank holidays: closed. From July to August: Monday to Friday: 8.30 a.m. - 2.45 p.m. Saturday, Sunday and bank holidays: closed.*

**Precio Gratuito /Prezo Gratuito
Admission Free**



Rúa Tabernas, 11
Tel. (+34) 981 207 308
www.casamuseoemiliapardobazan.org



Avenida de Arteixo, 171
Tel. (+34) 981 911 476
www.mac.gasnaturalfenosa.com



Plaza del Museo Nacional, 1
Tel. (+34) 900 100 134
www.muncyt.es



CASA MUSEO PICASSO CASA MUSEO PICASSO PICASSO HOUSE MUSEUM

Espacio que recrea la vida temprana de uno de los artistas más influyentes de la historia. Espazo que recrea a primeira parte da vida dun dos artistas más influíntes da historia. *This space recreates the early life of one of history's most influential artists.*

Horario /Horario /Opening times

Martes a sábado: 10.30 a 14.00 h y 17.30 a 20.00 h. Domingos y festivos: 10.30 a 14.00 h. Lunes: cerrado. Martes a sábado: 10.30 a 14.00 h e 17.30 a 20.00 h. Domingos e festivos: 10.30 a 14.00 h. Luns: pechado. *Tuesday to Saturday: 10.30 a.m. to 2 p.m. and 5.30 p.m. to 8 p.m. Sundays and bank holidays: 10.30 a.m. to 2 p.m. Closed Mondays.*

**Precio Gratuito /Prezo Gratuito
Admission Free**



CASA MUSEO MARÍA PITA CASA MUSEO MARÍA PITA MARÍA PITA HOUSE MUSEUM

Recreación de la vida de la heroína coruñesa y un repaso histórico de los siglos XVI y XVII. Recreación da vida da heroína coruñesa e un repaso histórico dos séculos XVI e XVII. *The recreation of the life of A Coruña's most famous heroine and the history of the 16th and 17th centuries.*

Horario /Horario /Opening times

Martes a sábado: 10.30 a 14.00 h y 17.30 a 20.00 h. Domingos y festivos: 10.30 a 14.00 h. Lunes: cerrado. Martes a sábado: 10.30 a 14.00 h e 17.30 a 20.00 h. Domingos e festivos: 10.30 a 14.00 h. Luns: pechado. *Tuesday to Saturday: 10.30 a.m. to 2 p.m. and 5.30 p.m. to 8 p.m. Sundays and bank holidays: 10.30 a.m. to 2 p.m. Closed Mondays.*

**Precio Gratuito /Prezo Gratuito
Admission Free**



CASA MUSEO CASARES QUIROGA CASA MUSEO CASARES QUIROGA CASARES QUIROGA HOUSE MUSEUM

Museo dedicado a la vida del político español y al republicanismo coruñés y gallego. Museo dedicado á vida do político español e ao republicanismo coruñés e galego. A museum dedicated to the life of this Spanish politician and the history of Republicanism in A Coruña and Galicia.

Horario /Horario /Opening times

Martes a sábado: 10.30 a 14.00 h y 17.30 a 20.00 h. Domingos y festivos: 10.30 a 14.00 h. Lunes: cerrado. Martes a sábado: 10.30 a 14.00 h e 17.30 a 20.00 h. Domingos e festivos: 10.30 a 14.00 h. Luns: pechado. *Tuesday to Saturday: 10.30 a.m. to 2 p.m. and 5.30 p.m. to 8 p.m. Sundays and bank holidays: 10.30 a.m. to 2 p.m. Closed Mondays.*

**Precio Gratuito /Prezo Gratuito
Admission Free**



Payo Gómez, 14
Tel. (+34) 981 189 854 / 010 llamadas locales. chamadas locais. local calls



Herrerías, 28
Tel. (+34) 981 189 853



Panaderas, 12
Tel. (+34) 981 189 856

FUNDACIONES FUNDACIONES FOUNDATIONS



FUNDACIÓN LUIS SEOANE FUNDACIÓN LUIS SEOANE LUIS SEOANE FOUNDATION

Una interesante exposición permanente de Luís Seoane y otras itinerantes de arte contemporáneo. Unha interesante exposición permanente de Luís Seoane e outras itinerantes de arte contemporánea. A fascinating permanent exhibition of the works of Luis Seoane as well as itinerant contemporary art exhibitions.

Horario /Horario /Opening times

Martes a domingo: 11.00 a 15.00 h y 17.00 a 21.00 h. Lunes: cerrado. Martes a domingo: 11.00 a 15.00 h e 17.00 a 21.00 h. Luns: pechado. *Tuesday to Sunday: 11 a.m. to 3 p.m. and 5 p.m. to 9 p.m. Closed Mondays.*

Precio Gratuito /Prezo Gratuito Admission Free



AFUNDACIÓN AFUNDACIÓN AFUNDACIÓN

Más de 7.000 m² para disfrutar en un edificio vanguardista dedicado enteramente al arte y la cultura. Más de 7.000 m² para disfrutar nun edificio vanguardista dedicado enteiramente á arte e á cultura. *More than 7,000 m² of space housed in an avant-garde building dedicated entirely to art and culture.*

Horario /Horario /Opening times

Lunes a sábados: 9.00 a 21.00 h. Exposiciones: lunes a viernes de 17.00 a 21.00 h, sábados y festivos de 12.00 a 14.00 h y de 17.00 a 21.00 h. Luns a sábados: 9.00 a 21.00 h. Exposiciones: luns a venres de 17.00 a 21.00 h, sábados e festivos de 12.00 a 14.00 h e de 17.00 a 21.00 h. *Monday to Saturday: 9.00 a.m. to 9 p.m. Exhibitions: Monday to Friday from 5 p.m. to 9 p.m. Saturdays and bank holidays from 12 noon to 2 p.m. and 5 p.m. to 9 p.m.*

Precio Gratuito /Prezo Gratuito Admission Free



FUNDACIÓN BARRIÉ FUNDACIÓN BARRIÉ BARRIÉ FOUNDATION

Un espacio dedicado a acercar la cultura, el arte y el talento a todos, impulsando el desarrollo de Galicia. Un espazo dedicado a achegar a cultura, a arte e o talento a todos, impulsando o desenvolvemento de Galicia. *A space for sharing art, culture and talent with all and promoting the development of Galicia.*

Horario /Horario /Opening times

Martes a domingo, festivos incluidos: 12.00 a 14.00 h y 18.00 a 21.00 h. Lunes: cerrado. Martes a domingo, festivos incluidos: 12.00 a 14.00 h e 18.00 a 21.00 h. Luns: pechado. *Tuesday to Sunday, including bank holidays: 12 noon to 2 p.m. and 6 p.m. to 9 p.m. Closed Mondays.*

Precio Gratuito /Prezo Gratuito Admission Free



S. Francisco, 27 (junto Museo Militar)
Tel. (+34) 981 216 015
www.fundacionluisseoane.gal



Cantón Grande, 8
Tel. (+34) 981 185 060
www.afundacion.org



Cantón Grande, 9
Tel. (+34) 981 221 525
www.fundacionbarrie.org
www.educabarrie.org



VISTAS PANORÁMICAS

VISTAS PANORÁMICAS PANORAMIC VIEWS



FUNDACIÓN MARÍA JOSÉ JOVE FUNDACIÓN MARÍA JOSÉ JOVE MARÍA JOSÉ JOVE FOUNDATION

Una interesante exposición permanente de obras gallegas y nacionales del siglo XX.
Unha interesante exposición permanente de obras galegas e nacionais do século XX.
A fascinating permanent collection of 20th century Galician and Spanish art works.

Horario / Horario / Opening times

Visitas: cita telefónica previa (+34) 981 160 265.
Visitas: cita telefónica previa (+34) 981 160 265.
Tours: prior phone booking required.
(+34) 981 160 265.

Precio Gratuito / Prezo Gratuito Admission Free



ASCENSOR PANORÁMICO (MONTE S. PEDRO) ASCENSOR PANORÁMICO (MONTE S. PEDRO) PANORAMIC LIFT (MONTE S. PEDRO)

Elevador en forma de esfera acristalada que ofrece vistas únicas de la Torre e la bahía. Elevador en forma de esfera acristalada que ofrece vistas únicas da Torre e da baía. Glass circular shaped lift. Offering exceptional views of the Tower of Hercules and the city bay.

Horario / Horario / Opening times

Abierto de martes a domingo: del 15 junio al 15 setiembre: 11.30 a 21.00 h. y del 26 diciembre al 6 enero: 11.30 a 19.30 h. Abierto solo los sábados y domingos: del 1 junio al 30 setiembre: 11.30 a 21.00 h. y del 1 octubre al 31 mayo: 11.30 a 19.30 h.
Abierto de martes a domingo: do 15 xuño ao 15 setembro: 11.30 a 21.00 h. e do 26 decembro ao 6 xaneiro: 11.30 a 19.30 h. Aberto só os sábados e domingos: do 1 xuño ao 30 setembro: 11.30 a 21.00 h. e do 1 outubro ao 31 maio: 11.30 a 19.30 h. Opened on Tuesday to Sunday: from 15th June to 15th September: 11.30 am to 9 pm and from 26th December to 6th January: 11.30 am to 7.30 pm. Opened only Saturdays and Sundays: from 1st of June to 30th September: 11.30 am to 9 pm and from 1st October to 31st May: 11.30 am to 7.30 pm.

**Precio Ascenso o descenso: 3 €
Prezo Ascenso ou descenso: 3 €
Admission Each way: € 3**



Galileo Galilei, 6. Edif. Work Center
Tel. (+34) 981 160 265
www.fundacionmariajosejove.org



CÚPULA ATLÁNTICA (MONTE S. PEDRO) CÚPULA ATLÁNTICA (MONTE S. PEDRO) ATLANTIC DOME MONTE S. PEDRO

Un impresionante mirador cubierto de 360° con elementos interactivos para descubrir A Coruña. Un impresionante miradoiro cuberto de 360° con elementos interactivos para descubrir A Coruña. A spectacular covered 360° viewpoint featuring interactive modules to learn more about A Coruña.

Horario / Horario / Opening times

Abierto de martes a domingo: del 15 junio al 15 setiembre: 11.30 a 21.00 h. y del 26 diciembre al 6 enero: 11.30 a 19.30 h. Abierto solo los sábados y domingos: del 1 junio al 30 setiembre: 11.30 a 21.00 h. y del 1 octubre al 31 mayo: 11.30 a 19.30 h.
Abierto de martes a domingo: do 15 xuño ao 15 setembro: 11.30 a 21.00 h. e do 26 decembro ao 6 xaneiro: 11.30 a 19.30 h. Aberto só os sábados e domingos: do 1 xuño ao 30 setembro: 11.30 a 21.00 h. e do 1 outubro ao 31 maio: 11.30 a 19.30 h. Opened on Tuesday to Sunday: from 15th June to 15th September: 11.30 am to 9 pm and from 26th December to 6th January: 11.30 am to 7.30 pm. Opened only Saturdays and Sundays: from 1st of June to 30th September: 11.30 am to 9 pm and from 1st October to 31st May: 11.30 am to 7.30 pm.

**Precio Gratuito / Prezo Gratuito
Admission Free**

(A) 1 €. (A) 1 €. (A) € 1.



**Comunican el Paseo Marítimo en la zona del Millenium con el Parque de S. Pedro.
Comunican o Paseo Marítimo na zona do Millenium co Parque de S. Pedro.
Link between the Sea Promenade near the Millennium Obelisk and Monte San Pedro.**



TAMBIÉN DE INTERÉS TAMÉN DE INTERESE OTHER SITES OF INTEREST



CASTRO DE ELVIÑA CASTRO DE ELVIÑA ELVIÑA FORTIFIED IRON AGE SETTLEMENT

Yacimiento arqueológico celta que data del s III a.C. Ofrece visitas guiadas para todo el público.

Duración: 1.30 h aprox

Recomendaciones: emplear calzado cómodo y respetar los restos arqueológicos. Xacemento arqueolóxico celta que data do séc. III a.C. Ofrece visitas guiadas para todo o público. **Duración:** 1.30 h aprox. **Recomendacións:** empregar calzado cómodo e respeclar os restos arqueolóxicos. **Celtic archaeological site dating back to the 3rd century BC.** Guided tours for all. **Duración:** aprox. 1.30 h. **Recommendations:** wear comfortable footwear and respect the archaeological remains.

Horario / Horario / Opening times

Visitas guiadas: outubro a junio los domingos a las 12.00 h. Julio a setiembre los jueves a las 19.00 h, sábados, domingos e festivos a las 12.00 h. Visitas guiadas: outubro a xuño os domingos ás 12.00 h. Xullo a setembro os xoves ás 19.00 h, sábados domingos e festivos ás 12.00 h. *Guided tours: October to June: Sundays at 12 noon. July to September: Thursdays at 7 p.m., Saturdays, Sundays and bank holidays at 12 noon.*

Precio Gratuito /**Prezo** Gratuito
Admission Free



CENTRO SOCIAL ÁGORA

CENTRO SOCIAL ÁGORA

ÁGORA SOCIAL CENTER

Espacio creativo multidisciplinar con exposiciones, talleres, biblioteca y una variada agenda cultural. Espazo creativo multidisciplinar con exposicións, talleres, biblioteca e unha variada axenda cultural. A creative multi-disciplinary venue for exhibitions and workshops, library and extensive programme of cultural activities.

Horario /Horario /Opening times

Lunes a viernes: 8.00 a 21.00 h.
Sábados: 9.00 a 14.00 h y de 16.00 a 21.00 h. Biblioteca: lunes a viernes de 9.00 a 21.00 h. Sábados: 10.00 a 14.00 h y de 17.00 a 21.00 h. Luns a venres: 8.00 a 21.00 h. Sábados: 9.00 a 14.00 h e de 16.00 a 21.00 h. Biblioteca: luns a venres de 9.00 a 21.00 h. Sábados: 10.00 a 14.00 h e de 17.00 a 21.00 h.

Monday to Friday from 8 a.m. to 9 p.m. Saturdays: from 9 a.m. to 2 p.m. and 4 p.m. to 9 p.m. Library: Monday to Friday from 9 a.m. to 9 p.m. Saturdays from 10 a.m. to 2 p.m. and 5 p.m. to 9 p.m.

Precio Gratuito /**Prezo** Gratuito
Admission Free



**CENTRO DE INTERPRETACIÓN
BATERÍA DE COSTA DEL
MONTE DE SAN PEDRO**

**CENTRO DE INTERPRETACIÓN
BATERÍA DE COSTA DEL
MONTE DE SAN PEDRO**

**CENTRO DE INTERPRETACIÓN
BATERÍA DE COSTA DEL
MONTE DE SAN PEDRO**

Alberga patrimonio histórico de la defensa de A Coruña. Visita guiada caracterizada en Español, Gallego e Inglés. Reservas en Oficinas de Información Turística de María Pita y de Torre de Hércules, y en el teléfono: 981 923 093. **Duración:** 1h. 30 min. aprox. Alberga patrimonio histórico da defensa da Coruña. Visita guiada caracterizada en Español, Gallego e Inglés. Reservas en Oficinas de Información Turística de María Pita e de Torre de Hércules, e no teléfono: 981 923 093. **Duración:** 1h. 30 min. aprox. Holds historical heritage of the defense of A Coruña. Characterized guided tour in Spanish, Galician and English. Booking Tourist Information Offices of María Pita and Tower of Hercules, and the phone 981 923 093. **Duration:** approx. 1h. 30 min.

Horario / Horario / Opening times

Visita guiada: todos los viernes desde el 25 de marzo hasta el 30 de diciembre. Hora de inicio: 16.30 h.
Visitas guiadas: todos os venres desde o 25 de marzo ata o 30 decembro. Hora de inicio: 16.30 h. Guided visits; every Friday from 25th March to 30th December. Start time: 4.30 h.

Precio Gratuito /**Prezo** Gratuito
Admission Free



24, UDC

Campus de Elviña, s/n
Tel. (+34) 981 184 278
arqueovisitas@coruna.es



Z. 12A. 14

Lugar da Gramela, 17
Tel. (+34) 981 189 888
www.coruna.es/ajorras



3, 3A, 12, 14

Monte de San Pedro, s/n
Tel. (+34) 881 916 841

PRECIOS MUSEOS, FUNDACIONES Y VISTAS PANORÁMICAS

- (A) Precio reducido: menores de 14 años, mayores de 65 años y titulares de Carnet Joven.
- (B) Precio reducido: titulares de Carnet Joven, Carnet de Estudiante o los correspondientes internacionales. Grupos culturales o educativos (previa solicitud).
- (C) Gratuito: menores de 18 años, mayores de 65 años o jubilados, miembros de la Asociación Amigos del Museo, voluntarios de carácter cultural y educativo, personas o grupos que lo soliciten al museo por motivos profesionales, de estudio o de investigación.
- (D) Bono 3 Casas (Casa de las Ciencias, sin Planetario; Aquarium Finisterrae y Domus, sin Cine Imax): 3 visitas que pueden realizarse en el mismo o en diferentes días. No caduca.
- (E) Precio reducido proyecciones: menores de 14 años, mayores de 65 años y titulares de Tarjeta Vente.

PREZOS MUSEOS, FUNDACIÓNS E VISTAS PANORÁMICAS

- (A) Prezo reducido: menores de 14 anos, maiores de 65 anos e titulares de Carné Xove.
- (B) Prezo reducido: titulares de Carné Xove, Carné de Estudante ou os correspondentes internacionais. Grupos culturais ou educativos (previa solicitude).
- (C) Gratuito: menores de 18 anos, maiores de 65 anos ou xubilados, membros da Asociación Amigos do Museo, voluntarios de carácter cultural e educativo, persoas ou grupos que o soliciten ao museo por motivos profesionais, de estudio ou de investigación.
- (D) Bono 3 Casas (Casa das Ciencias, sen Planetario; Aquarium Finisterrae e Domus, sen Cine Imax): 3 visitas que poden realizarse no mesmo ou en diferentes días. Non caduca.
- (E) Prezo reducido proxeccións: menores de 14 anos, maiores de 65 anos e titulares de Tarxeta Vente.

MUSEUMS PRICES, FOUNDATIONS AND PANORAMIC VIEWS

- (A) Reduced rate: children under 14, over 65s and Young Persons' Card holders.
- (B) Reduced rate: Young Persons', Student and International Student card holders. School and cultural groups (prior notice required).
- (C) Free admission: under 18s, over 65s or pensioners; members of the Friends of the Museum Association, cultural and education volunteers, persons or groups wishing to visit the museum for professional reasons, study or research.
- (D) 3 Museum Voucher (Science Museum – excluding the Planetarium -, Aquarium Finisterrae and the Domus -excluding the Imax Cinema) The 3 visits may be made on the same or different days. Does not expire.
- (E) Reduced rates for film shows: children under 14, over 65s and holders of the Vente Card.

Tour nocturno Ciudad Vieja
Tour nocturno Cidade Vella
Evening tour of the Old City

La ciudad de Picasso
A cidade de Picasso
Picasso's Town

Palacio Municipal
Palacio Municipal
City Hall

Descubriendo con Catuxa
Descubrindo con Catuxa
Discovering with Catuxa

Tour nocturno Cementerio San Amaro
Tour nocturno Cemiterio San Amaro
San Amaro Cemetery night tour

Torre de Hércules
Torre de Hércules
Tower of Hercules

Baterías de costa Monte de San Pedro
Bateria de costa Monte de San Pedro
Monte San Pedro coastal batteries

Sir John Moore
Sir John Moore
Sir John Moore

8 VISITAS GUIADAS GUIDED TOURS

VISITAS CARACTERIZADAS / THEMED TOURS



**GRATUITAS
FREE**

Reservas: Oficinas de Información Turística
María Pita / Torre de Hércules

Bookings: Tourist Information Points
María Pita Square and Tower of Hércules

981 923 093



1

2

3

4

5

6

7

8



AGENDA AXENDA WHAT'S ON

MÚSICA

TEATRO Y DANZA

EXPOSICIONES

ACTIVIDADES

MÚSICA

TEATRO E DANZA

EXPOSICIÓN

ACTIVIDADES

MUSIC

THEATRE AND DANCE

EXHIBITIONS

ACTIVITIES



Actividad infantil Actividade infantil Activities for children

MÚSICA MÚSICA MUSIC

6 DE OCTUBRE.

Ciclo "Lírica Inclusiva". Arias de ópera, romanzas de zarzuela y canciones, con la soprano Helena Abad y el barítono Asier Sánchez. **Fundación Padre Rubinos. 18.00 h.**

7, 8, 14, 21, 28 Y 29 DE OCTUBRE.

Orquesta Sinfónica de Galicia. Conciertos. **Palacio de la Ópera.** **Viernes: 20.30 h. Sábado: 20.00 h.**



Pimpinela

14 DE OCTUBRE.

Pimpinela. Concierto para presentarnos su nuevo álbum. Además no faltarán sus grandes éxitos. **Teatro Colón. 21.00 h.**

15 DE OCTUBRE.

Film Symphony Orchestra. Tour 2016. La mejor música de cine en concierto, interpretando nuevos temas de tus películas favoritas. **Palacio de la Ópera. 19.30 h.**

21 DE OCTUBRE.

Hamlet. Concierto de la banda de metal, presentando su Nuevo Disco "La Ira". **Sala O Túnel. 21.30 h.**

22 DE OCTUBRE.

David Bustamante. Amor de los dos. Concierto del artista para presentar su nuevo trabajo y recordar sus más conocidas canciones. **Palacio de la Ópera. 21.00 h.**

29 DE OCTUBRE.

A Gramola Gominola. Didáctico viaje por la historia de la música, que sirve de hilo conductor para hablar de valores como la amistad, la naturaleza y la familia. **Fórum Metropolitano. 17.00 y 19.00 h.**

6 DE OUTUBRO.

Ciclo "Lírica Inclusiva". Arias de ópera, romanzas de zarzuela e cancions, coa soprano Helena Abad e o barítono Asier Sánchez. **Fundación Padre Rubinos. 18.00 h.**

7, 8, 14, 21, 28 E 29 DE OUTUBRO.

Orquesta Sinfónica de Galicia. Conciertos. **Pazo da Ópera.** **Venres: 20.30 h. Sábado: 20.00 h.**

14 DE OUTUBRO.

Pimpinela. Concerto para nos presentar o seu novo álbum. Ademais non faltarán os seus grandes éxitos. **Teatro Colón. 21.00 h.**

15 DE OUTUBRO.

Film Symphony Orchestra. Tour 2016. A mellor música do cine en concerto, interpretando novos temas dos teus filmes favoritos. **Pazo da Ópera. 19.30 h.**



Hamlet

21 DE OUTUBRO.

Hamlet. Concierto da banda de metal, presentando o seu novo disco "La Ira". **Sala O Túnel. 21.30 h.**

22 DE OUTUBRO.

David Bustamante. Amor de los dos. Concierto do artista para presentar o seu novo traballo e recordar as súas cancions más coñecidas. **Pazo da Ópera. 21.00 h.**

29 DE OUTUBRO.

A Gramola Gominola. Didáctica viaxe pola historia da música, que serve de fio condutor para falar de valores como a amizade, a natureza e a familia. **Fórum Metropolitano. 17.00 e 19.00 h.**

6th OCTOBER.

Ciclo "Lírica Inclusiva". Opera arias, zarzuela romances and songs, with soprano Helena Abad and baritone Asier Sánchez. **Padre Rubinos Foundation. 6 pm.**

7th, 8th, 14th, 21st, 28th & 29th OCTOBER.

Orquesta Sinfónica de Galicia. Conciertos. **Opera House. Friday: 8.30 pm. Sunday: 8 pm.**

14th OCTOBER.

Pimpinela. This is a concert featuring their new album and their big hits. **Colón Theater. 9 pm.**



Film Symphony Orchestra

15th OCTOBER.

Film Symphony Orchestra. Tour 2016. The best cinema music live, with songs from your favourite films. **Opera House. 7.30 pm.**

21st OCTOBER.

Hamlet. In this concert, the metal band will present their new album 'La Ira'. **O Túnel Hall. 9.30 pm.**

22th OCTOBER.

David Bustamante. Amor de los dos. Concert for presenting the artist's new album and remembering his most famous songs. **Opera House. 9 pm.**

29th OCTOBER.

A Gramola Gominola. This is an educational journey throughout the history of music, which is used as a unifying thread to speak about values such as friendship, nature and family. **Metropolitan Forum. 5 and 7 pm.**



TEATRO Y DANZA TEATRO E DANZA THEATRE AND DANCE

1 DE OCTUBRE.

As trece rosas. Trece mujeres, la mitad menores, fueron ejecutadas durante la represión franquista. Por su juventud, comenzaron a llamarlas "as trece rosas". **Fórum Metropolitano. 20.30 h.**

1 DE OCTUBRE.

Un belo día. Ciclo Ilusioohn. Una joven construye un mundo desde su visión personal y nos sumerge en un mundo fantástico donde todo es posible. **Ágora. 20.30 h.**

1 DE OCTUBRE.

Hooked (Still) + Lauesku 22. TRC Danza. Refleja la necesidad del ser humano en tener vínculos afectivos y nos invita a la reflexión sobre por qué acatar las normas. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**



Panamericana

6 DE OCTUBRE.

Panamericana. Ciclo Sen

Numerar. Comedia en la que las tres actrices interpretan veinticuatro personajes y nos habla de los sueños rotos desde una óptica optimista y divertida. **Fórum Metropolitano. 21.00 h.**

7 Y 8 DE OCTUBRE.

Las guerras correctas. Ciclo

Principal. Historia dramatizada de la entrevista entre Iñaki Gabilondo y Felipe González sobre el GAL y el señor X. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

8 DE OCTUBRE.

 **Unha viaxe polo mundo.** Los niños y sus familias cantarán, bailarán y disfrutarán de un viaje lleno de humor por hermosos lugares de nuestro planeta. **Fórum Metropolitano. 18.00 h.**

1 DE OUTUBRO.

As trece rosas. Trece mulleres, a metade menores, foron executadas durante a represión franquista. Pola súa xuventude, comezaron a chamarllas "as trece rosas". **Fórum Metropolitano. 20.30 h.**

1 DE OUTUBRO.

Un belo día. Ciclo Ilusioohn. Unha moza constrúe un mundo desde a súa visión persoal e somérxenos nun mundo fantástico onde todo é posible. **Ágora. 20.30 h.**

1 DE OUTUBRO.

Hooked (Still) + Lauesku 22. TRC Danza. Reflicte a necesidade do ser humano de ter vínculos afectivos e invítanos á reflexión sobre por que acatar as normas. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

6 DE OUTUBRO.

Panamericana. Ciclo Sen

Numerar. Comedia na que as tres actrices interpretan vinte e catro personaxes e nos falan dos soños rotos desde unha óptica optimista e divertida. **Fórum Metropolitano. 21.00 h.**



Las guerras correctas

7 E 8 DE OUTUBRO.

Las guerras correctas. Ciclo

Principal. Historia dramatizada da entrevista entre Iñaki Gabilondo e Felipe González sobre o GAL e o señor X. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

8 DE OUTUBRO.

 **Unha viaxe polo mundo.** Os nenes e as súas familias cantarán, bailarán e gozarán dunha viaxe chea de humor por fermosos lugares do noso planeta. **Fórum Metropolitano. 18.00 h.**

1st OCTOBER.

As trece rosas. Thirteen women, half of them underage, were executed during Franco's repression. Due to their youth, they were called "the thirteen roses". **Metropolitan Forum. 8.30 pm.**

1st OCTOBER.

Un belo día. Ciclo Ilusioohn. A young girl creates her own world from her personal view. She makes us dive into a wonderland where anything is possible. **Ágora. 8.30 pm.**



Hooked (Still) + Lauesku 22

1st OCTOBER.

Hooked (Still) + Lauesku 22. TRC Danza. It shows the need for the human being to have affective bonds and makes us reflect upon why we must follow the rules. **Rosalía de Castro Theater. 8.30 pm.**

6th OCTOBER.

Panamericana. Ciclo Sen Numerar.

This is a comedy in which three actresses perform twenty-four characters. They speak about broken dreams from an optimistic and funny point of view. **Metropolitan Forum. 9 pm.**

7th & 8th OCTOBER.

Las guerras correctas. Ciclo

Principal. Dramatised story based on the interview between Iñaki Gabilondo and Felipe González **Rosalía de Castro Theater. 8.30 pm.**

8th OCTOBER.

 **Unha viaxe polo mundo.**

Children and their families will sing, dance and enjoy a trip full of humour around beautiful places around the world. **Metropolitan Forum. 6 pm.**

TEATRO Y DANZA TEATRO E DANZA THEATRE AND DANCE

11 DE OCTUBRE.

Mátame que eu non podo. El aumento da esperanza de vida y su coste económico, obligan al Gobierno a promulgar una ley por la que los ciudadanos que cumplan setenta años deben suicidarse o, serán ejecutados. **Fórum Metropolitano. 20.30 h.**



Voaxa e Carmín

14 Y 15 DE OCTUBRE.

Voaxa e Carmín. Ciclo Principal. Maruxa y Coralía salen de casa, como cada día, maquilladas e vestidas a todo color, para dar su habitual paseo por las calles de Compostela. Sin embargo, hoy no va a ser un día como los otros. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

15 DE OCTUBRE.

Zaquizamí. Ciclo Todo Público. Un mundo de juguetes olvidados lleno de magia y fantasía que despierta la emoción de los más pequeños. **Fórum Metropolitano. 18.30 h.**

16 DE OCTUBRE.

O Comenoites. Bebescena. Una bonita historia con la que las niñas y niños descubrirán el secreto de por qué existen el día y la noche. **Ágora. 11.30 y 13.00 h.**

21 DE OCTUBRE.

Curtis y Teixeiro. Federico Pérez y Xosé Antonio Touriñán se enfundan en dos detectives peculiares, un show que fuerza los "límites del humor". **Ágora. 21.00 h.**

21 Y 22 DE OCTUBRE.

Cervantina. Ciclo Principal. Un diálogo abierto para contagiar a los espectadores la risa inteligente y sensible de Miguel de Cervantes. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

11 DE OUTUBRO.

Mátame que eu non podo. O aumento da esperanza de vida e o seu custo económico obrigan o goberno a promulgar unha lei pola que os ciudadáns que cumpran setenta anos se deben suicidar; en caso contrario, serán executados. **Fórum Metropolitano. 20.30 h.**

14 E 15 DE OUTUBRO.

Voaxa e Carmín. Ciclo Principal. Como cada día, Maruxa e Coralía saen da casa maquilladas e vestidas a toda cor para dar o seu habitual paseo polas rúas de Compostela. Porén, hoxe non ha ser un día coma os outros. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

15 DE OUTUBRO.

Zaquizamí. Ciclo Todo Público. Un mundo de xoguetes esquecidos cheo de maxia e fantasía que esperta a emoción dos más pequenos. **Fórum Metropolitano. 18.30 h.**

16 DE OUTUBRO.

O Comenoites. Bebescena. Unha bonita historia coa que as nenas e os nenos descubrirán o segredo de por que existe o día e a noite. **Ágora. 11.30 e 13.00 h.**



Curtis y Teixeiro

21 DE OUTUBRO.

Curtis y Teixeiro. Federico Pérez e Xosé Antonio Touriñán volvense dous detectives peculiares nun espectáculo que forza os "límites do humor". **Ágora. 21.00 h.**

21 E 22 DE OUTUBRO.

Cervantina. Ciclo Principal. Un diálogo abierto para contaxiar os espectadores coa risa intelixente e sensible de Miguel de Cervantes. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

11th OCTOBER.

Mátame que eu non podo. The increase of life expectancy and its economic cost force the government to pass a law for those citizens aged 70 to commit suicide or be executed. **Metropolitan Forum. 8.30 pm.**

14th & 15th OCTOBER.

Voaxa e Carmín. Ciclo Principal. Maruxa and Coralía are today leaving home with their everyday make-up on and dressed all in colours to go out for their usual walk round the streets of Compostela. However, today is not going to be an ordinary day. **Rosalía de Castro Theater. 8.30 pm.**

15th OCTOBER.

Zaquizamí. Ciclo Todo Público. A world of forgotten toys full of magic and fantasy that arouses the youngest ones' emotion. **Metropolitan Forum. 6.30 pm.**

16th OCTOBER.

O Comenoites. Bebescena. A beautiful story with which boys and girls will discover the secret behind why day and night exist. **Ágora. 11.30 am. and 1 pm.**

21st OCTOBER.

Curtis y Teixeiro. Federico Pérez and Xosé Antonio Touriñán become two peculiar detectives in a show that goes beyond the "limits of humour". **Ágora. 9 pm.**



Cervantina

21st & 22nd OCTOBER.

Cervantina. Ciclo Principal. An open dialogue to rub the smart and sensitive Miguel de Cervantes' wit off on the audience. **Rosalía de Castro Theater. 8.30 pm.**

TEATRO Y DANZA TEATRO E DANZA THEATRE AND DANCE

22 DE OCTUBRE.



Las maravillosas aventuras de Ulises. Ciclo Todo

Público. Narra un viaje en el oficio de relatar a través de la épica y el asombroso mundo de la Odisea. **Ágora. 18.30 h.**

23 DE OCTUBRE.



Rudo. Ciclo Ilusioohn.

Espectáculo que trata sobre personas que convivieron con unos retos personales llevados hasta el extremo. **Ágora. 18.00 y 20.00 h.**

28 DE OCTUBRE.



Ballem! TRC danza.

Recorrido por músicas que pasan del chacha-chá, al flamenco, al mambo o canciones populares de Israel.

Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.

28 DE OCTUBRE.



Cuando perdí la Cabeza. Ciclo

Sen Numerar. Comedia que intenta dar respuesta a numerosas dudas. **Fórum Metropolitano. 21.00 h.**



Kassa

28 DE OCTUBRE.



Kassa. Ciclo Ilusioohn.

Obra que refleja la temática de la vivienda, donde la casa, representa la realización del sueño. **Ágora. 20.30 h.**

29 DE OCTUBRE.



Coruña con humor.

Gary, Víctor Grande y David Perdomo nos traen tres formas diferentes de hacerte reír. **Teatro Colón. 20.30 h.**

30 DE OCTUBRE.



Río de la Luna. Ciclo

Bebescena. Un espectáculo que investiga en los recursos comunicativos que tenemos los seres humanos cuando venimos al mundo. **Ágora. 11.30 y 13.00 h.**

22 DE OUTUBRO.



Las maravillosas aventuras de Ulises. Ciclo Todo

Público. Narra unha viaxe a través da épica e o asombroso mundo da Odisea. **Ágora. 18.30 h.**



Rudo

23 DE OUTUBRO.



Rudo. Ciclo Ilusioohn.

Espectáculo que trata sobre persoas que conviviron cuns retos persoais levados ata o extremo. **Ágora. 18.00 e 20.00 h.**

28 DE OUTUBRO.



Ballem! TRC danza. Percorrido por músicas que pasan do chachachá ao flamenco, ao mambo ou a canciones populares de Israel. **Teatro Rosalía de Castro. 20.30 h.**

28 DE OUTUBRO.



Cuando perdí la Cabeza. Ciclo

Sen Numerar. Comedia que intenta dar resposta a numerosas dudas. **Fórum Metropolitano. 21.00 h.**

28 DE OUTUBRO.



Kassa. Ciclo Ilusioohn. Obra que reflece a temática da vivenda, onde a casa representa a realización do soño. **Ágora. 20.30 h.**

29 DE OUTUBRO.



Coruña con humor.

Gary, Víctor Grande e David Perdomo tráennos tres formas diferentes de nos facer rir. **Teatro Colón. 20.30 h.**

30 DE OUTUBRO.



Río de la Luna. Ciclo

Bebescena. Un espectáculo que investiga os recursos comunicativos que temos os seres humanos cando vimos ao mundo. **Ágora. 11.30 am. and 1 pm.**

22nd OCTOBER.



Las maravillosas aventuras de Ulises. Ciclo Todo

Público. This is the narration of an epic journey by means of the amazing world of the Odyssey. **Ágora. 6.30 pm.**

23rd OCTOBER.



Rudo. Ciclo Ilusioohn. This is a show depicting people who had to deal with extreme personal hardships. **Ágora. 6 and 8 pm.**

28th OCTOBER.



Ballem! TRC danza. A tour around different music genres: cha-cha-cha, flamenco, mambo or Israeli popular songs. **Rosalía de Castro Theater. 8.30 pm.**

28th OCTOBER.



Cuando perdí la Cabeza. Ciclo Sen Numerar. A comedy that aims to give an answer to numerous doubts. **Metropolitan Forum. 9 pm.**

28th OCTOBER.



Kassa. Ciclo Ilusioohn. A work that reflects on the importance of home, where the household represents the fulfilment of a dream. **Ágora. 8.30 pm.**



Coruña con humor

29th OCTOBER.



Coruña con humor. Gary, Víctor Grande and David Perdomo bring out three different ways of making you smile. **Colón Theater. 8.30 pm.**

30th OCTOBER.



Río de la Luna. Ciclo



Bebescena. A show that investigates the communicative resources that human beings have when they are born. **Ágora. 11.30 am. and 1 pm.**

EXPOSICIONES EXPOSICIÓN EXHIBITIONS

Consultar direcciones y horarios en sección Cultura.

HASTA EL 7 DE OCTUBRE.
Ao carón do mar. Exposición de escultura al aire libre: Christian García Bello, José Luis Loureiro, Manolo Paz, Manuel Ferreiro Badía, Silverio Rivas. **Dársena de la Marina.**

HASTA EL 8 DE OCTUBRE.
Enredadas. Festival Mar de Mares. Un proyecto con el que las redeiras artesanas de Galicia demuestran que es posible mantener vivo un oficio artesanal. La muestra presenta los prototipos de las piezas hechas por ellas. **Afundación.**

HASTA EL 31 DE OCTUBRE.
Juego de neuronas. Piezas de la inteligencia humana.

Exposición interactiva que propone actividades que ponen en práctica las diferentes habilidades de las personas, como intentar reproducir en un teclado una melodía o realizar un dibujo siguiendo instrucciones verbales. **Domus.**



Vida azul

HASTA EL 31 DE OCTUBRE.

Vida azul. Exposición de fotografías compuesta por 70 imágenes de fauna marina realizadas por fotógrafos de reconocido prestigio internacional. **Aquarium Finisterrae.**

Consultar direcciones e horarios en sección Cultura.

ATA O 7 DE OUTUBRO.

Ao carón do mar. Exposición de escultura ao aire libre: Christian García Bello, José Luis Loureiro, Manolo Paz, Manuel Ferreiro Badía, Silverio Rivas. **Dársena da Mariña.**



Enredadas

See addresses and timetables in the Cultura section.



Ao carón do mar

UNTIL 7th OCTOBER.

Ao carón do mar. Open air sculpture exhibition with Christian García Bello, José Luis Loureiro, Manolo Paz, Manuel Ferreiro Badía, Silverio Rivas. **Marina Dock.**

UNTIL 8th OCTOBER.

Enredadas. Festival Mar de Mares. A project with which Galician traditional net makers show that it is possible to keep a handmade profession alive. This exhibition displays the prototypes of the net pieces made by them. **Afundación.**

UNTIL 31st OCTOBER.

Juego de neuronas. Piezas de la inteligencia humana. This is an interactive exhibition including activities for putting into practice different people's abilities, such as trying to reproduce a melody in a keyboard or drawing something by following verbal instructions. **Domus.**

UNTIL 31st OCTOBER.

Vida azul. A photograph exhibition made up by 70 images of marine fauna by internationally renowned photographers. **Aquarium Finisterrae.**

EXPOSICIONES EXPOSICIÓN EXHIBITIONS

Consultar direcciones y horarios en sección Cultura.

HASTA EL 31 DE OCTUBRE.

 **Puro Swing.** Una exposición de péndulos con actividades como, subirse a un columpio muy especial, comprender el secreto del botafumeiro, ver cómo la gravedad hace dibujos geométricos o descubrir cómo funcionaban los relojes antes de que hubiera pilas. **Casa de las Ciencias.**

Consultar direcciones e horarios en sección Cultura.



Puro Swing

HASTA EL 5 DE NOVIEMBRE.

Luis Seoane. Sala Permanente. La exposición posee piezas únicas y concede especial protagonismo a la labor editorial de Seoane a través de una serie de ejemplos que ocupan el espacio central de la muestra, alrededor de los que se disponen las demás obras. **Fundación Luis Seoane.**



Pel de mar

HASTA EL 27 DE NOVIEMBRE.

Pel de mar. Festival Mar de Mares. En las fotografías de Xulio Villarino se esconde toda la verdad del mar gallego; desde la épica de los percebeiros al esfuerzo impagable de las mariscadoras, la mística de los faros y la dolorosa vocación de los pescadores atrapados en una vida de olas. **Kiosco Alfonso.**

See addresses and timetables in the Cultura section.

UNTIL 31st OCTOBER.

 **Puro Swing.** This is a pendula exhibition with the following activities: riding on a very special swing, understanding the secret of the 'botafumeiro', seeing how gravity makes geometric drawings or discovering how clocks worked before batteries ever existed. **Science Museum.**



Luis Seoane

ATA O 31 DE OUTUBRO.

 **Puro Swing.** Unha exposición de péndulos con actividades como: subirse a un bambán moi especial, comprender o segredo do botafumeiro, ver como a gravidade fai debuxos xeométricos ou descubrir como funcionaban os reloxos antes de que houbesen pilas. **Casa das Ciencias.**

ATA O 5 DE NOVEMBRO.

Luis Seoane. Sala Permanente. A exposición posúe pezas únicas e concede especial importancia ao labor editorial de Seoane a través dunha serie de exemplos que ocupan o espazo central da mostra, arredor dos que se disponen as demais obras. **Fundación Luis Seoane.**

ATA O 27 DE NOVEMBRO.

Pel de mar. Festival Mar de Mares. Nas fotografías de Xulio Villarino agóchase toda a verdade do mar gallego: desde a épica dos percebeiros ao esforzo impagable das mariscadoras xunto á mística dos faros e á dolorosa vocación dos pescadores atrapados nunha vida de ondas. **Kiosco Alfonso.**

UNTIL 5th NOVEMBER.

Luis Seoane. Sala Permanente. This exhibition has unique works and grants a special prominence to the publishing work of Seoane by means of a series of examples that occupy the main area of the showcase – the rest of the works are displayed around them. **Luis Seoane Foundation.**

UNTIL 27th NOVEMBER.

Pel de mar. Festival Mar de Mares. In the photographs by Xulio Villarino, all the truth of the Galician sea is hidden: from the epic hardships of the barnacle collectors to the priceless effort of the shellfish gatherers, as well as the lighthouses' mystic and the painful vocation of the fishermen trapped in a life full of waves. **Kiosco Alfonso.**

ACTIVIDADES ACTIVIDADES ACTIVITIES

1 DE OCTUBRE.

No. Película de Pablo Larraín: un ejecutivo de publicidad que regresa a Chile tras su exilio en México, diseña una campaña cuyo objetivo es poner fin a la dictadura en ese país. **Fórum Metropolitano. Sábado 17.30 y 20.30 h.**

1 DE OCTUBRE.

Mandariiniid. Película que narra la guerra en una provincia georgiana que busca la independencia. Ivo, un estonio, decide quedarse para ayudar a su amigo con la cosecha de mandarinas. **Fórum Metropolitano. Sábado 17.15 y 20.15 h.**

HASTA EL 2 DE OCTUBRE.

XIII Concurso de Tapas Picadillo. Turismo de A Coruña convoca una nueva edición del concurso de tapas, donde los establecimientos participantes ofrecerán al público sus creaciones para que puedan valorarlas. tapaspicadillo.coruna.es



Sonita

4 DE OCTUBRE.

Sonita. El Documental del Mes. Narra la historia de una chica en plena explosión creativa que contrasta con la falta de libertad de la sociedad en la que le ha tocado vivir. **Ágora. 20.00 h.**

15 Y 29 DE OCTUBRE.

Paseos pola Coruña literaria.

Paseos por la ciudad de la mano de las propias autoras y autores que escribieron obras ambientadas en ella: Lucía Aldao y Eli Ríos. **Ágora. 12.00 h.**

1 DE OUTUBRO.

No. Filme de Pablo Larraín: un executivo de publicidade que regresa a Chile tras o seu exilio en México, unha campaña co obxectivo de pór fin á ditadura nese país. **Fórum Metropolitano. Sábado 17.30 e 20.30 h.**

1 DE OUTUBRO.

Mandariiniid. Filme que narra a guerra nunha provincia xeorgiana que busca a independencia. Ivo, un estonio, decide quedar para axudar o seu amigo coa colleita de mandarinas. **Fórum Metropolitano. Sábado 17.15 e 20.15 h.**



ATA O 2 DE OUTUBRO.

XIII Concurso de Tapas Picadillo. Turismo da Coruña convoca unha nova edición do concurso de tapas, onde os establecementos participantes lle ofrecerán ao público as súas creacións para as valoraren. tapaspicadillo.coruna.es

4 DE OUTUBRO.

Sonita. El Documental del Mes. Narra a historia dunha rapaza en plena explosión creativa que contrasta coa falta de liberdade da sociedade na que lle tocou vivir. **Ágora. 20.00 h.**

15 E 29 DE OUTUBRO.

Paseos pola Coruña literaria.

Paseos pola cidade da man das propias autoras e autores que escribiron obras ambientadas nela: Lucía Aldao e Eli Ríos. **Ágora. 12.00 h.**



No

1st OCTOBER.

No. A film by Pablo Larraín: a marketing executive that goes back to Chile after being exiled to México designs a campaign whose objective is to put an end to the dictatorship of that country. **Metropolitan Forum. Saturday 5.30 and 8.30 pm.**

1st OCTOBER.

Mandariiniid. A film that narrates the story of the war in a Georgian province trying to claim for independence. Ivo, an Estonian man, decides to stay to help his friend with the tangerine harvest. **Metropolitan Forum. Saturday 5.15 and 8.15 pm.**

UNTIL 2nd OCTOBER.

XIII Concurso de Tapas Picadillo. Turismo de A Coruña has organised a new edition of this tapas competition, in which the general public judges the culinary creations of participating establishments. tapaspicadillo.coruna.es

4th OCTOBER.

Sonita. El Documental del Mes. It tells the story of a girl just in the middle of a creative explosion that contrasts with the lack of liberty of the society in which she has to live. **Ágora. 8 pm.**

15th & 29th OCTOBER.

Paseos pola Coruña literaria. Strolls around the city by the hand of the authors who wrote works set in it: Lucía Aldao and Eli Ríos. **Ágora. 12.00 h.**

ACTIVIDADES ACTIVIDADES ACTIVITIES

DEL 21 AL 23 DE OCTUBRE.

EcoGalicia. El Salón Ecológico de Galicia: ecología, energías renovables, bioconstrucción, ideas eco-innovadoras, artesanía, música, talleres infantiles, salud, belleza, degustaciones, y mucho más. ecogalia.com. EXPOCoruña.

27 Y 28 DE OCTUBRE.

 **Obradoiro de nanas. Arrollos de salitre 2016.** Taller de nanas para madres y padres. Inscripción desde el 18 de octubre. **Ágora. 18.30 h.**

HASTA EL 31 DE OCTUBRE.

Pequeños gigantes.

 Una aventura en tres dimensiones que revela la asombrosa vida de los animales más pequeños. **Domus. Lunes a viernes: 18.00 h. Sábados, domingos y festivos: 12.00, 13.00, 17.00 y 18.00 h.**

HASTA EL 31 DE OCTUBRE.

 **A noite do vampiro** (4 a 10 años, gallego), 12.00 h. **De la Tierra al Universo** (+12 años), 13.00 h. **La niña que sabía caminar al revés** (4 a 7 años), 17.00 h. **Nas ás da noite** (+12 años, gallego), 18.00 h. **Planetario de la Casa de las Ciencias. Sábados, domingos y festivos.**



Festival Mar de Mares

HASTA EL 27 DE NOVIEMBRE.

Festival Mar de Mares. El Festival celebra su tercera edición con una mirada más profunda y un compromiso aún más fuerte con el mar de Galicia. festivalmardemares.org

DO 21 O 23 DE OUTUBRO.

EcoGalicia. O Salón Ecolóxico de Galicia: ecoloxía, enerxías renovables, bioconstrución, ideas eco-innovadoras, artesanía, música, obradoiros infantís, saúde, beleza, degustacións e moito máis. ecogalia.com. EXPOCoruña.

27 E 28 DE OUTUBRO.

 **Obradoiro de nanas. Arrollos de salitre 2016.** Obradoiro de nanas para nais e pais. Inscrición desde o 18 de outubro. **Ágora. 18.30 h.**



Pequeños gigantes

ATA O 31 DE OUTUBRO.

 **Pequeños gigantes.** Unha aventura en tres dimensións que revela a asombrosa vida dos animais más pequenos. **Domus. Luns a venres: 18.00 h. Sábados, domingos e festivos: 12.00, 13.00, 17.00 e 18.00 h.**

ATA O 31 DE OUTUBRO.

 **A noite do vampiro** (4 a 10 anos, galego), 12.00 h. **De la Tierra al Universo** (+12 anos), 13.00 h. **La niña que sabía caminar al revés** (4 a 7 anos), 17.00 h. **Nas ás da noite** (+12 anos, gallego), 18.00 h. **Planetario da Casa das Ciencias. Sábados, domingos y festivos.**

ATA O 27 DE NOVEMBRO.

Festival Mar de Mares. O festival celebra a súa terceira edición cunha mirada más profunda e un compromiso áinda máis forte co mar de Galicia. festivalmardemares.org



EcoGalia

21st TO 23rd OCTOBER.

EcoGalicia. The Galician Ecological Show: ecology, renewable energy, green building, eco-innovative ideas, craftsmanship, music, child workshops, health, beauty, tastings and much more. ecogalia.com. EXPOCoruña.

27th TO 28th OCTOBER.

 **Obradoiro de nanas. Arrollos de salitre 2016.** Lullabies for mothers and fathers. Registration from the 18th of October on. **Ágora. 6.30 pm.**

UNTIL 31st OCTOBER.

 **Pequeños gigantes.** A 3D adventure that reveals the amazing life of the tiniest animals. **Domus. Monday to Friday: 6 pm. Saturday, Sunday and bank holidays: midday, 1, 5 & 6 pm.**

UNTIL 31st OCTOBER.

 **A noite do vampiro** (4 to 10 years old, Galician), midday. **De la Tierra al Universo** (+12 years old), 1 pm. **La niña que sabía caminar al revés** (4 to 7 years old), 5 pm. **Nas ás da noite** (+12 years old, Galician), 6 pm. **Science Museum, Planetarium. Saturday, Sunday and bank holidays.**

UNTIL 27th NOVEMBER.

Festival Mar de Mares. The third year of the festival aims to go deeper with a higher commitment to the Galician sea. festivalmardemares.org

ACTIVIDADES ACTIVIDADES ACTIVITIES

Consultar direcciones y horarios en sección Cultura.

Consultar direcciones e horarios en sección Cultura.

See addresses and timetables in the Cultura section.

**A CORUÑA
OPEN**

12-16 de Octubre 2016

COLISEUM

COMPRO TUS ENTRADAS

WWW.WORLDPADELTOUR.COM

FIP

DEL 12 AL 16 DE OCTUBRE.

World Padel Tour A Coruña Open 2016. A Coruña es elegida como sede del circuito internacional World Padel Tour 2016, un destacado evento deportivo que comienza su cuarta temporada el próximo 28 de marzo en Gijón y recorrerá las principales ciudades españolas además del Principado de Mónaco, Argentina, Portugal, Italia y Estados Unidos. Categorías: Femenino y Masculino. **Coliseum y Coruña Sport Center.**

DO 12 AO 16 DE OUTUBRO.

World Padel Tour A Coruña Open 2016. A Coruña é elixida como sede do circuito internacional do World Padel Tour 2016, un destacado evento deportivo que comeza a súa cuarta tempadada o próximo 28 de marzo en Xixón e que percorrerá as principais cidades españolas ademais do Principado de Mónaco, Arxentina, Portugal, Italia e Estados Unidos. Categorías: feminina e masculina. **Coliseum e Coruña Sport Center.**

FROM 12th TO 16th OCTOBER.

World Padel Tour A Coruña Open 2016. A Coruña has been selected as home for the International World Paddle Tour 2016, a remarkable sport event that will be celebrating its fourth season on the 28th of March in Gijón and that will tour the main Spanish cities as well as Monaco, Argentina, Portugal, Italy and the United States. Categories: Feminine and Masculine. **Coliseum and Coruña Sport Center.**

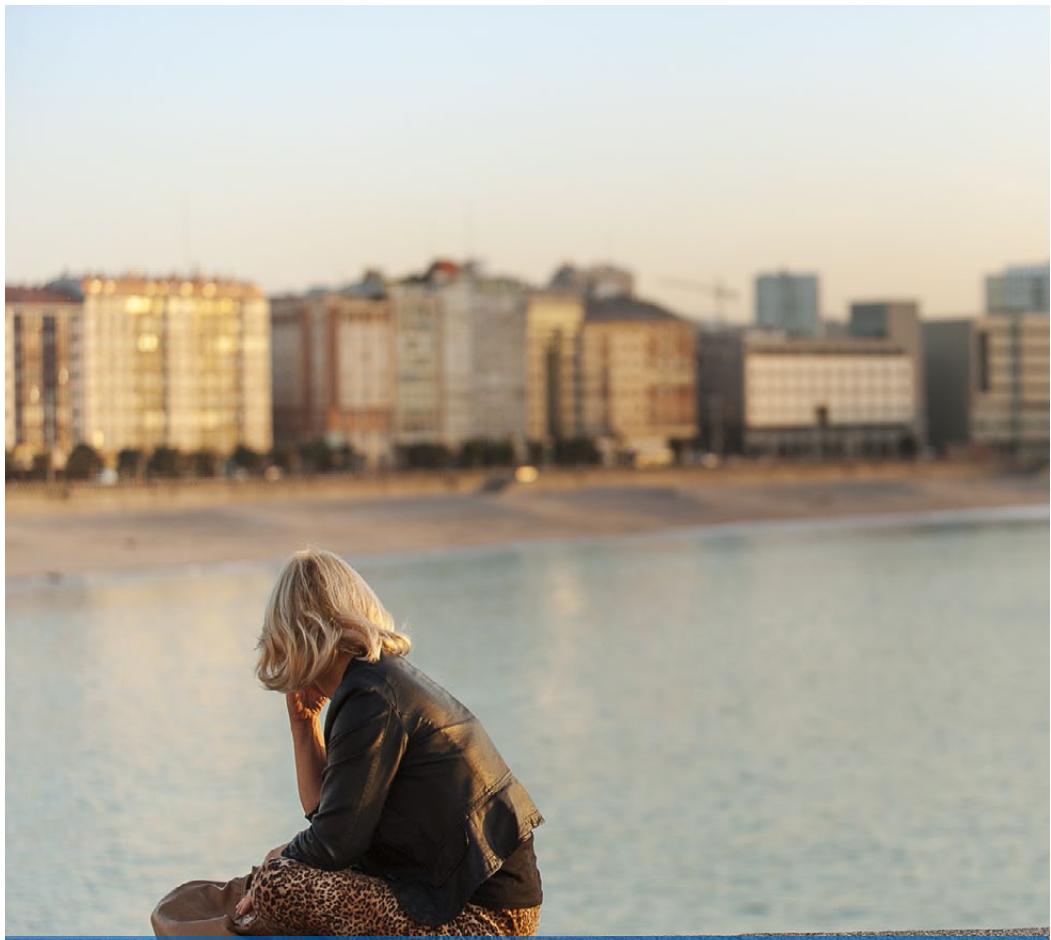


LEYENDA / LENDA / SYMBOL

- Aparcamiento de Caravanas / Aparcadero de Caravanas / *Caravan Parking*
 - Aparcamiento de Superficie / Aparcadero de Superficie / *Car Park*
 - Aparcamiento Subterráneo / Aparcadero Subterráneos / *Underground Car Park*
 - Ascensor Panorámico / Ascensor Panorámico / *Panoramic Elevator*
 - Biblioteca o Archivo / Biblioteca or *Library or Archives*
 - Bicicrolfa - Estación de Préstamo / Bicicrolfa - Estación de Préstamo / *Bike Lending Station*
 - Carrit Bici / Carril Bici / *Bicycle Lane*
 - Correos / Correos / *Post Office*
 - Cruz Roja / Cruz Vermella / *Red Cross*
 - Estación de Autobuses / Estación de Autobuses / *Bus station*
 - Estación de Renfe / Estación de Renfe / *Railway Station*
 - Farmacias 24 horas / Farmacias 24 horas / *Pharmacies 24 hours*
 - Gasolinera / Gasoline / *Petrol station*
 - Hospitales y Sanatorios / Hospitales y Sanatorios / *Hospitals and Clinics*
 - Hotel / Hotel / *Hotel*
 - Iglesias / Igrecias / *Churches*
 - Información Turística / Información Turística / *Tourist Information Office*
 - Mercado o Plaza de Abastos / Mercado or Plaza of Abastos / *Fresh Food Market*
 - Museos o Salas de Exposiciones / Museos or Salas of Expositions / *Museums or Exhibitions Halls*
 - Parada Bus Aeroportuero / Parada Bus Aeroporto / *Airport Bus Stop*
 - Parada Taxi / Parada Taxis / *Taxi Rank*
 - Parque de Bens / Parque de Bens / *Bens Park*
 - Pension / Pension / *Guest Houses*
 - Puerto / Puerto / *Port*
 - Playas / Praias / *Beaches*
 - Punto Limpio / Punto Limpio / *Clean Spot*
 - Salidas de la Ciudad / Salidas de Cidade / *Ways Leading Out of Town*
 - Zonas Peatonales / Zona Peones / *Pedestrian Zones*



Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Lledicia Bellón



PLAYAS PRAIAS BEACHES

EN LA CIUDAD Y EN LOS ALREDEDORES

 Bandera Azul
Bandeira Azul
Blue Flag

 Vigilancia y salvamento
Vixilancia e salvamento
Lifeguard and rescue services

NA CIDADE E NOS ARREDORES

 Plazas aparcamiento
Prazas aparcamento
Parking spaces

 Acceso minusválidos
Acceso minusválidos
Disabled access

IN THE CITY AND SURROUNDINGS

 Aseos
Aseos
Toilets

 Duchas
Duchas
Showers

 Distancia al centro de A Coruña
Distancia ao centro da Coruña
Distance from the centre of A Coruña

RIAZOR (A CORUÑA)Longitud /Lonxitude /Length **570 m****ORZÁN/MATADERO (A CORUÑA)**Longitud /Lonxitude /Length **700 m****AS LAPAS (A CORUÑA)**Longitud /Lonxitude /Length **70 m****SAN AMARO (A CORUÑA)**Longitud /Lonxitude /Length **105 m****OZA (A CORUÑA)**Longitud /Lonxitude /Length **110 m****ALBA (ARTEIXO)**Longitud /Lonxitude /Length **800 m** 6 km**VALCOBO (ARTEIXO)**Longitud /Lonxitude /Length **250 m** 10 km**BARRAÑAN (ARTEIXO)**Longitud /Lonxitude /Length **1.100 m** 11 km

COMBOUZAS (ARTEIXO)

Longitud /Lonxitude /Length **300 m**  15 km

SALSEIRAS-CAIÓN (LARACHA)

Longitud /Lonxitude /Length **850 m**  21 km

BALDAIO (CARBALLO)

Longitud /Lonxitude /Length **4.000 m**  38 km

RAZO (CARBALLO)

Longitud /Lonxitude /Length **800 m**  40 km

SANTA CRISTINA (OLEIROS)

Longitud /Lonxitude /Length **1.520 m**  6 km

BASTIAGUEIRO (OLEIROS)

Longitud /Lonxitude /Length **500 m**  8 km

SANTA CRUZ (OLEIROS)

Longitud /Lonxitude /Length **225 m**  12 km

MERA (OLEIROS)

Longitud /Lonxitude /Length **520 m**  17 km

ESPIÑEIRO (OLEIROS)

Longitud /Lonxitude /Length **250 m**  18 km

SADA (SADA)

Longitud /Lonxitude /Length **410 m**  18 km

CIRRO (SADA)

Longitud /Lonxitude /Length **280 m**  21 km

SAN PEDRO (SADA)

Longitud /Lonxitude /Length **260 m**  24 km

GANDARÍO (BERGONDO)

Longitud /Lonxitude /Length **690 m**  22 km

PEDRIDO (BERGONDO)

Longitud /Lonxitude /Length **500 m**  24 km

MIÑO (MIÑO)

Longitud /Lonxitude /Length **1.300 m**  33km

PERBES (MIÑO)

Longitud /Lonxitude /Length **540 m**  36 km



ALOJAMIENTOS

EN LA CIUDAD
EN LOS ALREDEDORES
HOTELES APARTAMENTO
APARTAMENTOS
TURÍSTICOS
PENSIONES

ALOXAMENTOS

NA CIDADE
NOS ARREDORES
HOTEIS APARTAMENTO
APARTAMENTOS
TURÍSTICOS
PENSIÓNS

ACCOMMODATION

IN THE CITY
IN THE SURROUNDINGS
APARTHOTELS
TOURIST
APARTMENTS
GUEST HOUSES

HOTELES EN LA CIUDAD HOTEIS NA CIDADE CITY HOTELS

HOTEL HESPERIA

FINISTERRE ****

Paseo del Parrote, 2-4
T. (+34) 981 205 400
Fax: (+34) 981 208 462
hotel@hesperia-finisterre.com
www.hesperia.es

AC HOTEL A CORUÑA ****

Enrique Mariñas, 34
T. (+34) 981 175 490
Fax: (+34) 981 175 491
www.marriott.com

HOTEL ATTICA 21

CORUÑA ****

Enrique Mariñas, 34
T. (+34) 981 179 299
Fax: (+34) 981 130 505
[info@attica21hotels.com](http://attica21hotels.com)
www.attica21hotels.com

HOTEL BLUE CORUÑA ****

Juana de Vega, 7
T. (+34) 881 888 555
Fax: (+34) 881 888 500
info@hotelbluecoruna.com
www.hotelbluecoruna.com

HOTEL CARRÍS

MARINEDA ****

Carretera Baños de Arteixo, 43
(Centro Comercial Marineda City)
T. (+34) 981 632 436
Fax: (+34) 981 632 454
marineda@carrishoteles.com
www.carrishoteles.com

HOTEL EUROSTARS

CIUDAD DE LA CORUÑA ****

Juan Sebastián Elcano, 13
T. (+34) 981 211 100
Fax: (+34) 981 224 610
reservas@eurostarsciudaddelacoruna.com
www.eurostarsciudaddelacoruna.com

HOTEL HESPERIA

A CORUÑA ****

Juan Flórez, 16
T. (+34) 981 010 300
Fax: (+34) 981 010 310
hotel@hesperia-acoruna.com
www.hesperia.es

HOTEL IBIS STYLES

A CORUÑA ****

Gambrinus, 14
T. (+34) 981 912 110
Fax: (+34) 981 918 868
H9595@accor.com
www.ibis.com
www.accorhotels.com

HOTEL MELIÁ

MARÍA PITA ****

Pedro Barrié de la Maza, 3
Paseo Marítimo
T. (+34) 981 205 000
Fax: (+34) 981 205 565
melia.maría.pita@melia.com
www.melia.com

HOTEL NH ATLÁNTICO ****

Avenida do Porto, 4
Jardines de Méndez Núñez
T. (+34) 981 226 500
Fax: (+34) 981 201 071
nhatlantico@nh-hotels.com
www.nh-hotels.com

HOTEL PLAZA ****

Fernández Latorre, 45
T. (+34) 981 290 111
Fax: (+34) 981 290 211
plaza@hotelpiazza.es
www.hotelpiazza.es

HOTEL TRYp CORUÑA ****

Ramón y Cajal, 53
T. (+34) 981 242 711
Fax: (+34) 981 236 728
tryp.coruna@melia.com
www.melia.com

HOTEL ZENIT CORUÑA ****

Comandante Fontanes, 19
T. (+34) 981 218 484
Fax: (+34) 981 204 040
coruna@zenithoteles.com
www.zenithoteles.com

HOTEL AVENIDA ***

Ronda de Outeiro, 99 bis
T. (+34) 981 249 466
Fax: (+34) 981 249 126
avenida@hotelaventida.com
www.hotelaventida.com

HOTEL RIAZOR ***

Pedro Barrié de la Maza, 29
T. (+34) 981 253 400
Fax: (+34) 981 253 404
reservas@riazorhotel.com
www.riazorhotel.com

HOTEL CRISTAL 2 **

San Roque de Afuera, s/n
T. (+34) 981 148 738
Fax: (+34) 981 267 449
reservas@hoteles-cristal.com
www.hoteles-cristal.com

HOTEL MAYCAR **

San Andrés, 159
T. (+34) 981 225 600
(+34) 981 226 000
Fax: (+34) 981 229 208
hotelmaycar@mundo-r.com
www.hotelmaycar.com

HOTEL MOON **

Ramón y Cajal, 47
T. (+34) 981 919 100
Fax: (+34) 981 919 120
reservas@mooncoruna.com
www.hotelmooncoruna.com

HOTEL SANTA CATALINA **

Fernando Arenas Quintela, 1
T. (+34) 981 226 609
(+34) 981 226 704
Fax: (+34) 981 228 509
info@hotelstacatalina.es
www.hotelstacatalina.es

HOTEL SOL **

Sol, 10
T. / Fax: (+34) 981 210 362
reservas@hotelsolcoruna.com
www.hotelsolcoruna.com

HOTEL ALMIRANTE *

Paseo de Ronda, 54
T. (+34) 981 259 600
Fax: (+34) 981 259 608
reservas@hotel-almirante.com
www.hotel-almirante.com

HOTEL BRISA *

Paseo de Ronda, 60
T. (+34) 981 269 650
Fax: (+34) 981 269 654
brisa@hotel-brisa.es
www.hotel-brisa.es

HOTELES EN LA CIUDAD HOTEIS NA CIDADE CITY HOTELS

HOTEL CASTIÑEIRAS *

Orzán, 190
T. (+34) 981 221 094
(+34) 981 201 493
Fax: (+34) 981 201 493
hcastineiras@mundo-r.com

HOTEL CORUÑAMAR *

Paseo de Ronda, 50
T. (+34) 981 261 327
info@hotelcorunamar.com
www.hotelcorunamar.com

HOTEL CRISTAL 1 *

Venezuela, 1
T. (+34) 981 263 029
Fax: (+34) 981 263 900
reservas@hoteles-cristal.com
www.hoteles-cristal.com

HOTEL FRANCISCO

JAVIER *

Pintor Francisco Lloréns, 6-8
T. (+34) 981 268 850
(+34) 981 268 312
info@hotelfranciscojavier.com
www.hotelfranciscojavier.com

HOTEL LOS LAGOS *

Sebastián Martínez Risco, 10
T. (+34) 981 139 592
Fax: (+34) 981 134 642
info@residencialoslagos.com
www.residencialoslagos.com

HOTEL MAR DEL PLATA *

Paseo de Ronda, 58
T. (+34) 981 257 962
Fax: (+34) 981 257 999
info@hotelmardeplata.es
www.hotelmardeplata.es

HOTEL NIDO *

San Andrés, 146
T. (+34) 981 213 201
Fax: (+34) 981 213 265
hotelnido@yahoo.es
www.hotel-nido-coruna.com

HOTEL NOGALLÁS *

Julio Rodríguez Yordi, 11
T. / Fax: (+34) 981 905 600
nogallas@nogallas.com
www.nogallas.com

HOTEL RESIDENCIA

SIGLO XXI *

Monte das Arcas, 15
(al lado Club de Golf)
T. (+34) 900 649 169
(+34) 981 189 000
Fax: (+34) 981 131 333
sigloxxi@resa.es
www.resa.es

HOTELES EN LOS ALREDEDORES HOTEIS NOS ARREDORES HOTELS IN THE SURROUNDINGS

HOTEL CRUNIA ****

Avda. Fonteculler, 58 (Culleredo)
T. (+34) 981 650 088
Fax: (+34) 981 650 089
info@hotelcrunia.com
www.hotelcrunia.com

HOTEL MONUMENTO

Y APTOS. PAZO DO RÍO ****

Pazo do Río, 16
(Montrove - Oleiros)
T. (+34) 981 637 512
Fax: (+34) 981 639 248
info@pazodorio.com
www.pazodorio.com

HOTEL PORTOCOBO ****

Maria Soliña, 2
(Santa Cruz - Oleiros)
T. (+34) 981 614 100
Fax: (+34) 981 614 920
reservas@hotelportocobo.com
www.hotelportocobo.com

HOTEL CITY HOUSE

RÍAS ALTAS ***

Avenida de las Américas, 57
(Playa Sta. Cristina - Perillo - Oleiros)
T. (+34) 981 635 300
Fax: (+34) 981 636 109
hotel.rias.altas@celuisma.com
www.hotelriasaltas.com

HOTEL OS OLIVOS ***

N-VI, Km 580 (Guísamo - Bergondo)
T. (+34) 981 795 092
info@hotelosolivos.com
www.hotelosolivos.com

HOTEL EUROPA **

Avenida Finisterre, 31 (Arteixo)
T. / Fax: (+34) 981 640 444
hoteleuropa@hoteleuropaarteixo.com
www.hoteleuropaarteixo.com

HOTEL FLORIDA **

Avenida Finisterre, 19 (Arteixo)
T. (+34) 981 633 084
recepcion@hotelfloridaarteixo.com
www.hotelfloridaarteixo.com

HOTEL BRIAL *

Avda. Ernesto Ché Guevara, 30
(Santa Cristina - Oleiros)
T. (+34) 981 635 500
Fax: (+34) 981 638 358
brialhotelrecepcion@yahoo.es
www.hotelbrial.com

HOTEL EL PESCADOR *

Avda. Ernesto Ché Guevara, 81C
(Santa Cristina - Oleiros)
T. (+34) 981 639 502
Fax: (+34) 981 639 994
hotel@hoteelpescador.net
www.hoteelpescador.net

HOTELES APARTAMENTO

HOTEIS APARTAMENTO

APARTHOTELS

APARTHOTEL ATTICA 21 AS GALERAS ***

Antonio J. do Sucre, 17
(Bastiagueiro - Oleiros)
T. (+34) 981 124 100
Fax: (+34) 981 626 744
info.asgaleras@attica21hotels.com
www.attica21hotels.com

COMPLEJO RESIDENCIAL RIALTA

Rúa de Laxe, 122-124
(Culleredo) A Zapateira
T. (+34) 981 179 500
Fax: (+34) 981 170 002
info@rialta.net
www.rialta.net

APARTAMENTOS HC *

Estrada de Mesoiro, 49-50
T. (+34) 981 299 323
hcapartamentos@hcapartamentos.es
www.apartamentosthc.es

APARTAMENTOS TURÍSTICOS

APARTAMENTOS TURÍSTICOS

TOURIST APARTMENTS

SOMESO APARTAMENTOS TURÍSTICOS

Lugar de Someso, 7
T. (+34) 981 900 155
Fax: (+34) 981 900 156
info@somesoapartamentos.com
www.somesoapartamentos.com

APARTAMENTOS ATTICA 21 PORTAZGO

Río de Quintas, 16. (Palavea)
T. (+34) 981 137 150
Fax: (+34) 981 137 047
info.rportazgo@attica21hotels.com
www.attica21hotels.com

APARTAMENTOS TURÍSTICOS BEATRIZ

Rosalía de Castro, 196
(Perillo - Oleiros)
T. (+34) 981 635 868
contacto@apartamentosbeatriz.com
www.apartamentosbeatriz.com

ALOJAMIENTOS RURALES

ALOXAMENTOS RURAIS

RURAL ACCOMMODATION

LOS MANZANOS

Rúa das Maceiras, 2
Santa Cruz - Oleiros
T. (+34) 981 614 825
informacion@campinglosmanzanos.com
www.campinglosmanzanos.com

PENSIONES PENSÍONIS GUEST HOUSES

PENSIÓN RESIDENCIA ALBORÁN ***

Riego de Agua, 14
T. (+34) 981 226 579
Fax: (+34) 981 222 562
info@hostalalboran.es
www.hostalalboran.es

PENSIÓN RESIDENCIA GALICIA ***

Enrique Mariñas, 2
T. (+34) 981 138 124
Fax: (+34) 981 138 125
galiciahostal@hotmail.com
www.hostal-galicia.es

PENSIÓN RESIDENCIA HOTIL ***

Galera, 26-28
T. / Fax: (+34) 981 976 302
reception@hostalhotil.com
www.hostalhotil.com

PENSIÓN RESIDENCIA LA PROVINCIANA ***

Rúa Nueva, 7-9, 2º
T. (+34) 981 220 400
Fax: (+34) 981 220 440
laprovinciana@mundo-r.com
www.laprovinciana.net

PENSIÓN RESIDENCIA PALAS ***

Marqués de Amboage, 21-1º
T. (+34) 981 247 400
correo@hostalpalas.com
www.hostalpalas.com

PENSIÓN ROMA ***

Rúa Nueva, 3-5, 5º
T. (+34) 981 228 075
Fax: (+34) 981 210 219
contacto@pensionroma.com
www.pensionroma.com

PENSIÓN CENTRO GALLEGO **

Estrella, 2
T. (+34) 981 222 236
Fax: (+34) 981 223 068
adm@centrogallegocoruna.com
www.centrogallegocoruna.com

PENSIÓN RESIDENCIA ADELIA **

Noia, 29
T. / Fax: (+34) 981 246 849
hotel@hoteladelia.com
www.hoteladelia.com

PENSIÓN RESIDENCIA ALAMEDA **

Alameda, 12-14
T. (+34) 981 227 074
info@hostalalamedapres.es
www.hostalalamedapres.es

PENSIONES PENSÍONES GUEST HOUSES

PENSIÓN RESIDENCIA

CARBONARA **

Rúa Nueva, 16-1º
T. (+34) 981 225 251
recepcion@hostalcarbonara.com
www.hostalcarbonara.com

PENSIÓN RESIDENCIA

CASA JUANA **

Parc. G1 Pol. Pocomaco
T. (+34) 981 299 858
casajuana@hcaptopartamentos.com
www.hostalrestauranteicasajuana.es

PENSIÓN RESIDENCIA

GRAN SOL **

Travesía Rianxo, 6
T. (+34) 981 170 234
Fax: (+34) 981 170 235
hostalgransol@gmail.com
www.gransolhostal.es

PENSIÓN RESIDENCIA

LINAR **

Álvaro Cebreiro, 7
T. (+34) 981 227 837
Fax: (+34) 981 224 911
info@hostallinar.net
www.hostallinar.net

PENSIÓN RESIDENCIA

LISTE **

Capitán Juan Varela, 21
T. (+34) 981 238 941
Fax: (+34) 981 242 139
www.hostalliste.com

PENSIÓN RESIDENCIA

LOIS **

Estrella, 40
T. / Fax: (+34) 981 212 269
www.loisestrella.com

PENSIÓN RESIDENCIA

MARA **

Galera, 49
T. / Fax: (+34) 981 221 802
info@hostalmara.com
www.hostalmara.com

PENSIÓN RESIDENCIA

MIAU **

Orillamar, 4
T. (+34) 981 229 987
hostalmiau@terra.es

PENSIÓN RESIDENCIA

VISTA AL MAR **

Paseo de Ronda, 50, 3º B
T. / Fax: (+34) 981 259 249

PENSIÓN RESIDENCIA

CINERAMA *

Ángel Senra, 8
T. (+34) 981 235 010

PENSIÓN LA LUZ *

A Marea, 7
T. (+34) 981 131 642
residencialaluz@gmail.com
www.residencialaluz.es

PENSIÓN RESIDENCIA PAZO

DE SAN ANTONIO *

Plaza de Galicia, 2-3º B
T. (+34) 981 122 358

PENSIÓN RESIDENCIA

ALMIRANTE CADARSO *

Almirante Cadarso, 4-3º B
T. (+34) 981 275 488
pension.almirantecadarso@gmail.com
www.pensionalmirantecadarso.blogspot.com

PENSIÓN RESIDENCIA

CIENTO TREINTA Y DOS *

Ronda de Outeiro, 132-1º Dcha.
T. (+34) 606 230 430

PENSIÓN RESIDENCIA

LOPEZ *

Montserrat, 5-2º
T. (+34) 981 290 722
hospedajelopez@yahoo.es

PENSIÓN RESIDENCIA

MONTSERRAT *

Montserrat, 3
T. (+34) 981 139 187

PENSIÓN RESIDENCIA

MUNDIAL *

San Vicente, 6-4º Izda.
T. (+34) 981 236 548

PENSIÓN RESIDENCIA

PRADO Y GABIEIRO *

Colombia, 8-1º Izda.
T. (+34) 981 269 709

PENSIÓN RESIDENCIA REY *

Montserrat, 47, 1º Dcha.
T. (+34) 981 289 014

PENSIÓN SANTA CLARA *

Arquitecto Rey Pedreira, 19
T. (+34) 981 264 315
Fax: (+34) 881 925 019
pensionsantaclaracoruna@gmail.com
hostalpensionsantaclara@gmail.com

Fotografía: Archivo Turismo de A Coruña, por Xosé Castro



INFORMACIÓN INFORMACIÓN INFORMATION

CENTROS DE
INFORMACIÓN TURÍSTICA
ORGANISMOS OFICIALES
EMERGENCIAS
SANIDAD
BIBLIOTECAS
OCIO
TRANSPORTES

CENTROS DE
INFORMACIÓN TURÍSTICA
ORGANISMOS OFICIALES
EMERXENCIAS
SANIDADE
BIBLIOTECAS
OCIO
TRANSPORTES

TOURIST INFORMATION
CENTRES
OFFICIAL ORGANISATIONS
EMERGENCIES
MEDICAL SERVICES
LIBRARIES
LEISURE
TRANSPORTS

**CENTROS DE INFORMACIÓN TURÍSTICA
CENTROS DE INFORMACIÓN TURÍSTICA
TOURIST INFORMATION CENTRES**

OFICINAS ADMINISTRATIVAS
OFICINAS ADMINISTRATIVAS
ADMINISTRATIVE OFFICES
Edificio Sol. C/ Sol, s/n
T. (+34) 981 184 344
infoturismo@coruna.es

OFICINA DE TURISMO PLAZA DE MARÍA PITA OFICINA DE TURISMO
PRAZA DE MARÍA PITA **PLAZA DE MARÍA PITA TOURIST OFFICE**
Plaza de María Pita, s/n
T. (+34) 981 923 093
infompita@coruna.es

OFICINA DE TURISMO TORRE DE HÉRCULES OFICINA DE TURISMO
TORRE DE HÉRCULES **TOWER OF HERCULES TOURIST OFFICE**
Avda. de Navarra, s/n
infotorre@coruna.es
www.turismocoruna.com

OFICINA DE TURISMO DE LA XUNTA
OFICINA DE TURISMO DA XUNTA
AUTONOMOUS GOVERNMENT (XUNTA) TOURIST OFFICE
Jardines de Méndez Núñez, s/n.
T. (+34) 881 881 278

**ORGANISMOS OFICIALES
ORGANISMOS OFICIAIS
OFFICIAL ORGANISATIONS**

**AYUNTAMIENTO CONCELLO
CITY COUNCIL**
T. (+34) 981 184 200
www.coruna.es

**AUTORIDAD PORTUARIA
AUTORIDADE PORTUARIA PORT AUTHORITY**
T. (+34) 981 219 621
www.puertocoruna.es

**CÁMARA OFICIAL DE COMERCIO,
INDUSTRIA Y NAVEGACIÓN
CÁMARA O. DE COMERCIO,
INDUSTRIA E NAVEGACIÓN
OFFICIAL CHAMBER OF COMMERCE,
INDUSTRY AND NAVIGATION**
T. (+34) 981 216 072
www.camaracoruna.com

**CENTRO MUNICIPAL DE
INFORMACIÓN JUVENIL
CENTRO MUNICIPAL DE
INFORMACIÓN XUVENIL
MUNICIPAL YOUTH INFORMATION
CENTRE**
T. (+34) 981 184 294
www.coruna.es/hex

CORREOS CORREOS POST OFFICE
T. (+34) 981 225 175
www.correos.es

**DELEGACIÓN DEL GOBIERNO
DELEGACIÓN DO GOVERNO
GOVERNMENT DELEGATE'S OFFICE**
T. (+34) 981 989 000

**DIPUTACIÓN DE A CORUÑA
DEPUTACIÓN DA CORUÑA
A CORUÑA PROVINCIAL COUNCIL**
T. (+34) 981 080 300
www.dicoruna.es

**INFORMACIÓN AL CONSUMIDOR
INFORMACIÓN AO CONSUMIDOR
CONSUMER INFORMATION**
T. (+34) 981 189 820
www.coruna.es/omic

**INFORMACIÓN CIUDADANA
INFORMACIÓN CIDADÁ
CITIZENS' INFORMATION**
T. 010 / (+34) 981 184 278

**INFORMACIÓN SEGURIDAD
SOCIAL INFORMACIÓN
SEGURIDADE SOCIAL SOCIAL SECURITY INFORMATION**
T. (+34) 981 153 486

**JUZGADO DE GUARDIA
XULGADO DE GARDA
NIGHT MAGISTRATE'S COURT**
T. (+34) 981 185 248

**PREDICCIÓN METEOROLÓGICA
PREDICIÓN METEOREOLÓXICA
WEATHER FORECAST**
T. (+34) 981 253 199 / 902 531 111

**SUBDELEGACIÓN DEL GOBIERNO
SUBDELEGACIÓN DO GOVERNO
GOVERNMENT SUBDELEGATE'S OFFICE**
T. (+34) 981 989 300

**TELÉFONO DEL MENOR
TELÉFONO DO MENOR
CHILDREN'S HELPLINE**
T. 112 / (+34) 900 444 222

**UNIVERSIDAD UNIVERSIDADE
UNIVERSITY**
T. (+34) 981 167 000
www.udc.es

**EMERGENCIAS EMERXENCIAS
EMERGENCIES**

**AMBULANCIAS AMBULANCIAS
AMBULANCES**
T. 061

BOMBEROS BOMBEIROS FIRE SERVICE
T. 080 / (+34) 981 184 380

CRUZ ROJA CRUZ VERMELLA RED CROSS
T. (+34) 981 221 000
(+34) 981 222 222

**DEPÓSITO GRÚA MUNICIPAL
DEPÓSITO GRÚA MUNICIPAL
MUNICIPAL CAR COMPOUND**
T. (+34) 981 298 095

**GUARDIA CIVIL DE TRÁFICO
GARDA CIVIL DE TRÁFICO
CIVIL GUARD (TRAFFIC DIVISION)**
T. 062 / (+34) 981 173 744

**INCENDIOS FORESTALES
INCENDIOS FORESTAI
FOREST FIRES**
T. 085 / (+34) 981 184 600

**JEFATURA SUPERIOR DE TRÁFICO
XEFATURA SUPERIOR DE TRÁFICO
TRAFFIC DEPARTMENT**
T. (+34) 981 132 160

**POLICÍA AUTONÓMICA
POLICÍA AUTONÓMICA
AUTONOMOUS POLICE**
T. (+34) 981 153 410

**POLICÍA LOCAL POLICÍA LOCAL
LOCAL POLICE**
T. 092 / (+34) 981 184 225

**POLICÍA NACIONAL POLICÍA NACIONAL
NACIONAL NATIONAL POLICE**
T. 091 / (+34) 981 166 300

**PROTECCIÓN CIVIL PROTECÓN CIVIL
CIVIL CIVIL PROTECTION**
T. 112 / (+34) 981 184 343

**SALVAMENTO MARÍTIMO
SALVAMENTO MARÍTIMO
SEA RESCUE SERVICE**
T. (+34) 981 209 541

**S.O.S. GALICIA S.O.S. GALICIA
S.O.S. GALICIA**
T. 112 / (+34) 900 444 222

**CENTROS DE SALUD CENTROS DE SAÚDE
HEALTH SERVICES**

**CENTRO DE SALUD ABENTE Y LAGO
CENTRO DE SAÚDE ABENTE E LAGO
ABENTE Y LAGO HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 202 012

**CENTRO DE SALUD CASTRILLÓN - MONTE DAS MOAS
CENTRO DE SAÚDE CASTRILLÓN - MONTE DAS MOAS
CASTRILLÓN- MONTE DAS MOAS
HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 131 013

**CENTRO DE SALUD DE ADORMIDERAS
CENTRO DE SAÚDE DE ADORMIDEIRAS
ADORMIDERAS
HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 211 133

**CENTRO DE SALUD DE FEDERICO
TAPIA CENTRO DE SAÚDE
FEDERICO TAPIA FEDERICO TAPIA
HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 241 023

**CENTRO DE SALUD DE LABAÑOU
CENTRO DE SAÚDE DE LABAÑOU
LABAÑOU HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 274 500

**CENTRO DE SALUD DE LOS
MALLOS CENTRO DE SAÚDE
DE LOS MALLOS LOS MALLOS
HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 243 283

**CENTRO DE SALUD DE SAN JOSÉ
CENTRO DE SAÚDE DE SAN XOSÉ
SAN JOSÉ HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 226 074

**CENTRO DE SALUD EL
VENTORRILLO CENTRO DE SAÚDE
O VENTORRILLO EL VENTORRILLO
HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 142 850

**CENTRO DE SALUD ELVIÑA -
MESOIRO CENTRO DE SAÚDE
ELVIÑA - MESOIRO ELVIÑA -
MESOIRO HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 247 177

**CENTRO DE SALUD LOS ROSALES
CENTRO DE SAÚDE LOS ROSALES
LOS ROSALES HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 647 712

**CENTRO DE SALUD MATOGRANDE
CENTRO DE SAÚDE MATOGRANDE
MATOGRANDE HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 299 199

**CENTRO DE SALUD MONTE ALTO
- LA TORRE CENTRO DE SAÚDE
MONTE ALTO - A TORRE MONTE
ALTO - LA TORRE HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 212 520

**INSTITUTO SOCIAL DE LA MARINA
- CASA DEL MAR INSTITUTO
SOCIAL DA MARÍNA - CASA
DO MAR INSTITUTE FOR THE
WELFARE OF SEAMEN - CASA
DEL MAR**
T. (+34) 981 170 360

**RESIDENCIAS Y HOSPITALES
RESIDENCIAS E HOSPITAIS
HOSPITALS AND CLINICS**

**CENTRO DE ESPECIALIDADES
EL VENTORRILLO CENTRO DE
ESPECIALIDADES O VENTORRILLO
EL VENTORRILLO SPECIALIST
HEALTH CENTRE**
T. (+34) 981 142 800

**CENTRO ONCOLÓGICO DE
GALICIA CENTRO ONCOLÓXICO
DE GALICIA ONCOLOGY CENTRE
OF GALICIA**
T. (+34) 981 287 499

**COMPLEJO HOSPITALARIO
UNIVERSITARIO DE A CORUÑA
COMPLEXO HOSPITALARIO
UNIVERSITARIO DA CORUÑA
A CORUÑA UNIVERSITY HOSPITAL**
T. (+34) 981 178 000

**HOSPITAL ABENTE Y LAGO
HOSPITAL ABENTE E LAGO
ABENTE Y LAGO HOSPITAL**
T. (+34) 981 178 000

**HOSPITAL DE OZA HOSPITAL DE
OZA OZA HOSPITAL**
T. (+34) 981 178 000

**HOSPITAL MATERNO - INFANTIL
TERESA HERRERA HOSPITAL
MATERNO - INFANTIL TERESA
HERRERA TERESA HERRERA
MATERNITY AND CHILDREN'S
HOSPITAL**
T. (+34) 981 178 000

CENTROS PRIVADOS CENTROS PRIVADOS PRIVATE MEDICAL CENTRES

**MATERNIDAD HM BELÉN
MATERNIAD HM BELÉN
HM BELÉN MATERNITY**
T. (+34) 981 251 600

**HOSPITAL HM MODELO
HOSPITAL HM MODELO
HM MODELO HOSPITAL**
T. (+34) 981 147 300

**HOSPITAL QUIRÓN A CORUÑA
HOSPITAL QUIRÓN A CORUÑA
QUIRÓN A CORUÑA HOSPITAL**
T. (+34) 981 219 800

**INSTITUTO MÉDICO QUIRÚRGICO
SAN RAFAEL INSTITUTO MÉDICO
CIRÚRGICO SAN RAFAEL SAN
RAFAEL INSTITUTE OF MEDICINE
AND SURGERY**
T. (+34) 981 179 000

**SANATORIO NEUROPSIQUIÁTRICO
LOS ABETOS SANATORIO
NEUROPSIQUIÁTRICO OS ABETOS
LOS ABETOS NEUROPSYCHIATRY
CENTRE**
T. (+34) 981 289 006

BIBLIOTECAS BIBLIOTECAS LIBRARIES

**BIBLIOTECA BRAILLE DE LA ONCE
BIBLIOTECA BRAILLE DA ONCE
ONCE BRAILLE LIBRARY**
Cantón Grande, 3
T. (+34) 981 206 900

**BIBLIOTECA DE LA CASA
CONSULADO BIBLIOTECA
DA CASA CONSULADO CASA
CONSULADO LIBRARY**
Panaderas, 58 bajo
T. (+34) 981 206 274

**BIBLIOTECA DEL ARCHIVO DEL
REINO DE GALICIA BIBLIOTECA
DO ARQUIVO DO REINO DE
GALICIA ARCHIVES OF THE
KINGDOM OF GALICIA LIBRARY**
Jardines de San Carlos, s/n
T. (+34) 981 200 389

**BIBLIOTECA DE LA REAL ACADEMIA
GALLEGA DE BELLAS ARTES
BIBLIOTECA DA REAL ACADEMIA
GALEGA DE BELAS ARTES
GALICIAN ROYAL ACADEMY OF
FINE ARTS LIBRARY**
Plaza del Pintor Sotomayor, s/n
T. (+34) 981 211 602

**BIBLIOTECA DEL FORUM
METROPOLITANO BIBLIOTECA DO
FORUM METROPOLITANO
FORUM METROPOLITANO LIBRARY**
Río Monelos, 1
T. (+34) 981 184 298

**BIBLIOTECA DEL MUSEO MILITAR
BIBLIOTECA DO MUSEO MILITAR
MILITARY MUSEUM LIBRARY**
Plaza Carlos I, s/n
T. (+34) 981 205 300

**BIBLIOTECA HISTÓRICO MILITAR DE
A CORUÑA BIBLIOTECA HISTÓRICO
MILITAR DA CORUÑA A CORUÑA
HISTORICAL AND MILITARY LIBRARY**
Praza das Atochas, 14
T. (+34) 981 205 300

**BIBLIOTECA MUNICIPAL ÁGORA
BIBLIOTECA MUNICIPAL ÁGORA
ÁGORA MUNICIPAL LIBRARY**
Lugar da Gramela, 17
T. (+34) 981 189 888

**BIBLIOTECA MUNICIPAL DEL
CASTRILLÓN BIBLIOTECA
MUNICIPAL DO CASTRILLÓN
EL CASTRILLÓN MUNICIPAL LIBRARY**
Plaza de Pablo Iglesias, s/n
T. (+34) 981 184 390

**BIBLIOTECA MUNICIPAL DE
ESTUDIOS LOCALES BIBLIOTECA
MUNICIPAL DE ESTUDIOS LOCAIS
MUNICIPAL LOCAL STUDIES LIBRARY**
Durán Loriga, 10, planta 1^a
T. (+34) 981 184 386

BIBLIOTECA MUNICIPAL INFANTIL Y JUVENIL BIBLIOTECA MUNICIPAL INFANTIL E XUVENIL MUNICIPAL MUNICIPAL CHILDREN'S AND YOUNG PEOPLE'S LIBRARY
Durán Loriga, 10, planta baja
T. (+34) 981 184 388

BIBLIOTECA MUNICIPAL LOS ROSALES BIBLIOTECA MUNICIPAL LOS ROSALES LOS ROSALES MUNICIPAL LIBRARY
Plaza Elíptica
T. (+34) 981 184 389

BIBLIOTECA MUNICIPAL MONTE ALTO BIBLIOTECA MUNICIPAL MONTE ALTO MONTE ALTO MUNICIPAL LIBRARY
Plaza de los Abuelos, s/n
T. (+34) 981 184 382

BIBLIOTECA MUNICIPAL SAGRADA FAMILIA BIBLIOTECA MUNICIPAL SAGRADA FAMILIA SAGRADA FAMILIA MUNICIPAL LIBRARY
Antonio Pereira, 1-3 bajo
T. (+34) 981 184 392

BIBLIOTECA PÚBLICA DIPUTACIÓN PROVINCIAL BIBLIOTECA PÚBLICA DEPUTACIÓN PROVINCIAL PROVINCIAL COUNCIL PUBLIC LIBRARY
Riego de Agua, 37
T. (+34) 981 080 176

BIBLIOTECA PÚBLICA DE LA CORUÑA BIBLIOTECA PÚBLICA DA CORUÑA A CORUÑA PUBLIC LIBRARY
Miguel González Garcés, 1
T. (+34) 981 170 218

OCIO OCIO LEISURE

AXIÑA TURISMO ACTIVO AXIÑA TURISMO ACTIVO AXIÑA ACTIVE TOURISM
Rúa Polígono, nave 43. P. do Temple
T. (+34) 981 912 120
www.axinasd.com

CAMPO MUNICIPAL GOLF TORRE DE HÉRCULES CAMPO MUNICIPAL GOLF TORRE DE HÉRCULES TORRE DE HÉRCULES MUNICIPAL GOLF COURSE
Paseo Alcalde Francisco Vázquez, 30
T. (+34) 981 209 680

C.C. CUATRO CAMINOS C. C. CUATRO CAMINOS CUATRO CAMINOS SHOPPING MALL
Ramón y Cajal, s/n
T. (+34) 981 240 411
www.4caminos.com

C.C. Y DE OCIO ESPACIO CORUÑA C.C. E DE OCIO ESPACIO CORUÑA ESPACIO CORUÑA SHOPPING AND LEISURE CENTRE
José Pascual López Cortón, 10
T. (+34) 981 172 108
www.espaciocoruna.com

C.C. LOS ROSALES C.C. LOS ROSALES LOS ROSALES SHOPPING MALL
Ronda de Outeiro, 419
T. (+34) 981 128 118
www.cclerosales.com

C.C. MARINEDA CITY C.C. MARINEDA CITY MARINEDA CITY SHOPPING MALL
Carretera Baños de Arteixo, 43
T. (+34) 881 888 888
www.marinedacity.es

CENTRO GALLEGLO DE ARTES DE LA IMAGEN CENTRO GALEGO DE ARTES DA IMAXE GALICIAN VISUAL ARTS CENTRE
Durán Loriga, 10 bajo
T. (+34) 881 881 260
www.cgai.org

CENTRO SOCIAL ÁGORA CENTRO SOCIAL ÁGORA CENTRO SOCIAL ÁGORA
Lugar da Gramela, 17
T. (+34) 981 189 888
www.coruna.es/centroagora

EOLO ACTIVIDADES TURISMO ACTIVO EOLO ACTIVIDADES TURISMO ACTIVO EOLO ACTIVE TOURISM ACTIVITIES
Benito Blanco Rajoy, 5
T. (+34) 667 577 520

FÓRUM METROPOLITANO FÓRUM METROPOLITANO FÓRUM METROPOLITANO
Río Monelos, 1
T. (+34) 981 184 293

JAZZ FILLOA JAZZ FILLOA JAZZ FILLOA
Orzán, 31
T. (+34) 638 752 540
www.jazzfilloa.com

LOS CANTONES VILLAGE LOS CANTONES VILLAGE LOS CANTONES VILLAGE
Avenida do Porto, 3
(junto Muelle Transatlánticos)
T. (+34) 981 914 701
www.loscantonesvillage.es

MOOM 57 MOOM 57 MOOM 57
Paseo de Ronda, 57
T. (+34) 981 252 152

PLAYA CLUB PLAYA CLUB PLAYA CLUB
Andén de Riazor s/n
T. (+34) 981 277 514
www.playaclub.club

REAL CLUB DE GOLF DE A CORUÑA REAL CLUB DE GOLF DA CORUNA A CORUÑA ROYAL GOLF CLUB
La Zapateira, s/n
T. (+34) 981 285 200
www.clubgolfcoruna.club

R.C.D. DE LA CORUÑA R.C.D. DA CORUÑA R.C.D. DE LA CORUÑA
Plaza de Pontevedra, 9
T. (+34) 981 259 500
www.canaldeportivo.com

GARUFA CLUB GARUFA CLUB GARUFA CLUB
Riazor, 5
www.facebook.com/SalaGarufaCub

SALA LE CLUB SALA LE CLUB SALA LE CLUB
Rey Abdullah, 13
twitter.com/LeClubDirecto

SALA MARDI GRAS SALA MARDI GRAS SALA MARDI GRAS
Travesía de la Torre, 8
T. (+34) 981 203 877
www.salamardigras.com

SALA PELÍCANO SALA PELÍCANO SALA PELÍCANO
Avenida do Porto, 3
(junto Muelle Transatlánticos)
T. (+34) 981 121 664
www.salapelicano.com

TEATROS TEATROS THEATRES

TEATRO COLÓN TEATRO COLÓN COLÓN THEATRE
Avenida de la Marina, s/n
T. (+34) 981 223 258
www.teatrocylan.es

TEATRO ROSALÍA DE CASTRO TEATRO ROSALÍA DE CASTRO ROSALÍA DE CASTRO THEATRE
Riego de Agua, 37
T. (+34) 981 184 349
imce@coruna.es

**CENTROS DE ESPECTÁCULOS
CENTROS DE ESPECTÁCULOS
PERFORMANCE VENUES**

COLISEUM COLISEUM COLISEUM
Francisco Pérez Carballo, 2
T. (+34) 981 134 450
imce@coruna.es

**PALACIO DE LA ÓPERA PALACIO
DA ÓPERA OPERA HOUSE**
Glorieta de América, s/n
T. (+34) 981 140 404
director@palaciodelaopera.com
www.palaciodelaopera.com

**RECINTO FERIAL RECINTO FEIRAL
EXHIBITION SITE**

**EXPOCORUÑA EXPOCORUÑA
EXPOCORUÑA**
Juana Capdevielle, 2
T. (+34) 881 920 010
info@expocoruna.com
www.expocoruna.com

**PALACIO DE CONGRESOS PALACIO DE
CONGRESOS CONVENTION CENTRE**

**PALEXCO (PALACIO DE
EXPOSICIONES Y CONGRESOS)**
**PALEXCO (PALACIO DE
EXPOSICIÓN E CONGRESOS)**
**PALEXCO (EXHIBITION AND
CONVENTION CENTRE)**
Mueller de Transatlánticos, s/n
T. (+34) 981 228 888
Fax: (+34) 981 261 284
director@palexco.com
www.palexco.com

**SALAS DE EXPOSICIONES SALAS DE
EXPOSICIÓN EXHIBITION HALLS**

**ARCHIVO DEL REINO DE GALICIA
ARQUIVO DO REINO DE GALICIA
ARCHIVES OF THE KINGDOM OF
GALICIA**
Jardín de San Carlos, s/n
T. (+34) 981 200 389
arq.reino.galicia@xunta.es

**ASOCIACIÓN DE ARTISTAS
ASOCIACIÓN DE ARTISTAS
ARTISTS' ASSOCIATION**
Riego de Agua, 32
T. (+34) 981 225 277

**ATLÁNTICA CENTRO DE ARTE
ATLÁNTICA CENTRO DE ARTE
ATLÁNTICA ART CENTRE**
Novoa Santos, 13
T. (+34) 981 227 163
atlantica@atlantica-arte.com
www.atlantica-arte.com

**CASA DE LA CULTURA
SALVADOR DE MADARIAGA
CASA DA CULTURA SALVADOR
DE MADARIAGA SALVADOR DE
MADARIAGA CULTURAL CENTRE**
Durán Loriga, 10
T. (+34) 981 184 384

**CASINO ATLÁNTICO CASINO
ATLÁNTICO CASINO ATLÁNTICO**
Jardines de Méndez Núñez, 1
T. (+34) 981 221 600
www.casinoatlantico.es

**CASINO DE LA CORUÑA
CASINO DA CORUÑA
LA CORUÑA CASINO**
Real, 83
T. (+34) 981 228 306

**ESPACIO BCA ESPAZO BCA
BCA SPACE**
Copérnico, P-28, A Grela
(Centro de Negocios CNBCA28)
T. (+34) 981 911 050

**FUNDACIÓN RODRÍGUEZ IGLESIAS
FUNDACIÓN RODRÍGUEZ IGLESIAS
RODRÍGUEZ IGLESIAS FOUNDATION**
Cordelería, 32
T. (+34) 981 220 585

**GALERÍA DE ARTE ARBOREDA
GALERÍA DE ARTE ARBOREDA
ARBOREDA ART GALLERY**
Nicaragua, 6
T. (+34) 981 354 394 / 679 337 075
galeria-arboreda@hotmail.com
www.galeriaarboreda.com

**GALERÍA ARTE IMAGEN GALERÍA
ARTE IMAXE ARTE IMAGEN GALLERY**
Ramón y Cajal, 5
T. (+34) 981 282 934
arimagen@ozu.es
www.galeriaarteimagen.com

**GALERÍA DE ARTE 981STYLE
GALERÍA DE ARTE 981STYLE
981STYLE ART GALLERY**
Marqués de Pontejos, 7
T. (+34) 981 903 044
www.981style.com

**GALERÍA DE ARTE JULIA ARES
GALERÍA DE ARTE JULIA ARES
JULIA ARES ART GALLERY**
Curros Enríquez, 5
T. (+34) 981 205 599
julia@juliaares.com

**GALERÍA DE ARTE MONTY4
GALERÍA DE ARTE MONTY4
MONTY4 ART GALLERY**
Montroig, 4
T. (+34) 881 968 519
info@monty4.com
www.monty4.com

**GALERÍA VILASECO
GALERÍA VILASECO
VILASECO GALLERY**
Padre Feijóo, 5-1º
T. (+34) 981 216 252
Fax: (+34) 981 260 579
info@vilaseco.com
www.vilaseco.net

**GALERÍA XERIÓN GALERÍA
XERIÓN XERIÓN GALLERY**
Modesta Goicoura, 7 Bajo
T. (+34) 881 917 526
galeriaxerion@hotmail.com
www.xerion.es

**KIOSCO ALFONSO QUIOSCO
ALFONSO KIOSCO ALFONSO**
Jardines de Méndez Núñez, 3
T. (+34) 981 189 898
kioscoalfonso@coruna.es

MORET ART MORET ART MORET ART
Uruguay, 1
T. (+34) 981 927 376
www.moretart.com

NORMAL NORMAL NORMAL
Paseo de Ronda, 47
www.istoenormal.org

**PALACIO MUNICIPAL PALACIO
MUNICIPAL CITY HALL**
Plaza de María Pita, 1
T. (+34) 981 184 200

**SALA DE EXPOSICIONES DEL COLEGIO
OFICIAL DE ARQUITECTOS DE GALICIA
SALA DE EXPOSICIÓN DO COLEXIO
OFICIAL DE ARQUITECTOS DE GALICIA
OFFICIAL GALICIAN COLLEGE OF
ARCHITECTS EXHIBITION HALL**
Federico Tapia, 64
T. (+34) 981 122 255

TRANSPORTE POR CARRETERA TRANSPORTE POR ESTRADA ROAD TRANSPORT

ESTACIÓN DE AUTOBUSES

ESTACIÓN DE AUTOBUSES

BUS STATION

Caballeros, 21

T. (+34) 981 184 335

SERVICIO DE AUTOBUSES AL AEROPUERTO DE ALVEDRO SERVIZO DE AUTOBUSES AO AEROPORTO DE ALVEDRO BUS SERVICE TO ALVEDRO AIRPORT

T. (+34) 981 231 234 (ASICASA)

Ruta: centro ciudad (Puerta Real) - Aeropuerto de Alvedro **Ruta:** centro cidade (Porta Real) - Aeroporto de Alvedro **Route:** city centre (Puerta Real) - Alvedro Airport

De lunes a viernes: cada 30' de 7:15 a 21:45 h. Sábados: cada 60' de 7:30 a 22:30 h. Domingos y festivos: cada 60' de 8:30 a 22:30 h. De luns a venres: cada 30' de 7:15 a 21:45 h. Sábados: cada 60' de 7:30 a 22:30 h. Domingos e festivos: cada 60' de 8:30 a 22:30 h. **From Monday to Friday:** every 30' from 7:15 a.m. to 9:45 p.m. Saturdays: every 60' from 7:30 a.m. to 10:30 p.m. Sundays and bank holidays: every 60' from 8:30 a.m. to 10:30 p.m.

Ruta: Aeropuerto de Alvedro - centro ciudad (Puerta Real) **Ruta:** Aeroporto de Alvedro - centro cidade (Porta Real) **Route:** Alvedro Airport - city centre (Puerta Real)

De lunes a viernes: cada 30' de 7:15 a 21:45 h. Sábados: cada 60' de 8:00 a 22:00 h. Domingos y festivos: cada 60' de 9:00 a 22:00 h. De luns a venres: cada 30' de 7:15 a 21:45 h. Sábados: cada 60' de 8:00 a 22:00 h. Domingos y festivos: cada 60' de 9:00 a 22:00 h. **From Monday to Friday:** every 30' from 7:15 a.m. to 9:45 p.m. Saturdays: every 60' from 8 a.m. to 10 p.m. Sundays and bank holidays: every 60' from 9 a.m. to 10 p.m.

TRANSPORTE AÉREO TRANSPORTE AÉREO AIR TRAVEL

AEROPUERTO DE ALVEDRO AEROPORTO DE ALVEDRO ALVEDRO AIRPORT

Alvedro, s/n (Culleredo - A Coruña)
Distancia a la ciudad: 8 km. Distancia á cidade: 8 km. *Distance from the city: 8 km.*

T. (+34) 981 187 200

www.aena.es

TRANSPORTE FERROVIARIO TRANSPORTE FERROVIARIO RAIL TRAVEL

ESTACIÓN DE FERROCARRIL DE SAN CRISTÓBAL (RENFE)

ESTACIÓN DE FERROCARRIL DE SAN CRISTÓBAL (RENFE) SAN CRISTOBAL RAILWAY STATION (RENFE)

Joaquín Planells, s/n
T. RENFE: (+34) 902 320 320
www.renfe.es

ALQUILER DE AUTOMÓVILES ALUGUER DE AUTOMÓBILES VEHICLE HIRE

ENTERPRISE

Aeropuerto de A Coruña
T. (+34) 981 662 365
Estación Ferrocarril (RENFE)
T. (+34) 981 231 242
www.enterprise.es

AUTOS BREA

Torres Quevedo, 16 (Pol. A Grela)
T. (+34) 981 238 646
www.autosbrea.com

AUTOS NILO

Alfredo Vicenti, 13
T. (+34) 981 251 459
www.autosnilo.es

AVIS

Federico Tapia, 42
T. (+34) 981 121 201
Aeropuerto de A Coruña
T. (+34) 902 090 312
www.avis.es

DON RENT

Ronda de Outeiro, 112
frente a Estación Ferrocarril (RENFE)
T. (+34) 981 153 702
www.donrent.com

EUROPCAR

Estación Ferrocarril (RENFE)
T. (+34) 981 143 536
Aeropuerto de A Coruña
T. (+34) 902 105 055
www.europcar.es

HERTZ

Aeropuerto de A Coruña
T. (+34) 981 663 990
www.hertz.es

VIDUAL

Pasteur, 7
Esquina Edison (Pol. A Grela)
T. (+34) 981 260 975
www.alquileresvidual.com

TAXI TAXI TAXI

RADIOTAXI

T. (+34) 981 243 333

TELETAXI

T. (+34) 981 287 777

AUTOBUSES URBANOS

AUTOBUSES URBANOS CITY BUSES

COMPAÑÍA DE TRANVÍAS (AUTOBUSES) COMPAÑÍA DE TRANVÍAS (AUTOBUSES) COMPAÑÍA DE TRANVÍAS (BUSES)

T. (+34) 981 250 100
www.tranviascoruna.com

Rutas Rutas Routes

- 1 Abente y Lago-Pablo Iglesias
- 1A Abente y Lago-Pasaje
- 2 Abente y Lago-Os Castros
- 2A Abente y Lago-Hospital de Oza
- 3 S. Pedro de Visma-Adormideras
- 3A S. Pedro de Visma-Adormideras
- 4 Hércules-Barrio de las Flores
- 5 Adormideras-Espacio Coruña
- 6 Hércules-Meicende
- 6A Hércules-Bens
- 7 Hércules-Ventorrillo
- 11 Lagoas-Área Com. Marineda
- 12 Los Rosales-Residencia
- 12A Plaza Conservatorio-Residencia
- 14 Los Rosales-Pablo Iglesias
- 17 Hércules-Residencia
- 20 Juan Flórez-Pasaje
- 21 Juana de Vega-Novo Mesoiro
- 22 Juan Flórez-Pasaje
- 23 Abente y Lago-Urb. Breogán
- 23A Abente y Lago-Urb. Breogán
- 24 Plaza Pontevedra-Zapateira
- UDC Plaza Pontevedra-Zapateira
- BUH Servicio Nocturno

TARJETAS BANCARIAS (EXTRAVÍO) TARJETAS BANCARIAS (EXTRAVÍO) BANK CARDS (LOSS OR THEFT)

4B

(MasterCard / Visa / Visa Electron)
T. (+34) 902 114 400

American Express

T. (+34) 900 814 500

Dinner's

T. (+34) 900 401 112

Red 6000

T. (+34) 902 206 000

ServiRed

(MasterCard / Visa / Visa Electron)
T. (+34) 902 192 100



Es una tarjeta turística que ofrece acceso libre o descuentos y ventajas en las principales atracciones turísticas de la ciudad: Torre de Hércules, Aquarium Finisterrae, Domus (incluye acceso libre a las proyecciones 3D), Casa de las Ciencias (incluye acceso libre al Planetario), Museo Arqueológico y Casa del Agua (descuento del 25% en los tratamientos de salud y relajación).

Puede comprarse en:

- Oficinas de Turismo Coruña.
- Hoteles colaboradores con el programa.

É unha tarxeta turística que ofrece acceso libre ou descontos e vantaxes nas principais atraccións turísticas da cidade: Torre de Hércules, Aquarium Finisterrae, Domus (inclúe acceso libre ás proxeccións 3D), Casa das Ciencias (inclúe acceso libre ao Planetario), Museo Arqueolóxico e Casa da Auga (desconto do 25% nos tratamentos de saúde e relaxación).

Pode comprarse en:

- Oficinas de Turismo Coruña.
- Hoteis adheridos ao programa.

Coruña Card is a sightseeing city card which gives you free access to a choice of the major tourist attractions in the city: Tower of Hercules, Aquarium Finisterrae, Domus (includes free access to 3D screenings), Science Museum (includes free access to the Planetarium), Archaeological Museum and Casa del Agua (offers its users a 25% discount on health and relaxation treatments).

Can be purchased at:

- The Coruña Turismo information offices.
- Partner hotels.



11 €



13 €



15 €



5 € - 72 h.

**CORUÑA CARD
INFANTIL
HASTA 14 AÑOS
ATA 14 ANOS
CHILDREN
CORUÑA CARD
UP TO 14**

CRUCEROS

CRUCEIROS CRUISE SHIPS

FECHA DATA DATE	BUQUE BUQUE SHIP	PASAJEROS PASAXEIROS PASSENGERS	LLEGADA CHEGADA ARRIVAL	SALIDA SAÍDA DEPARTURE
02/10/2016	VIKING STAR	930	8.00 h.	18.00 h.
05/10/2016	ECLIPSE	2.911	10.00 h.	18.00 h.
07/10/2016	MSC SPLENDIDA	3.274	8.00 h.	15.00 h.
09/10/2016	SEVEN SEAS VOYAGER	722	9.00 h.	18.00 h.
09/10/2016	HAMBURG	400	11.00 h.	18.30 h.
10/10/2016	CLIO		7.00 h.	19.30 h.
10/10/2016	AURORA	2.050		
11/10/2016	INDEPENDENCE OF THE SEAS	4.400	11.00 h.	19.00 h.
12/10/2016	NAVIGATOR OF THE SEAS	3.114	13.00 h.	20.00 h.
19/10/2016	MARCO POLO	848		
20/10/2016	AIDA MAR	2.174	9.00 h.	19.00 h.
22/10/2016	BREMEN	180	12.00 h.	18.00 h.
24/10/2016	ORIANA	1.900		
25/10/2016	BALMORAL	1.104	10.00 h.	18.00 h.

